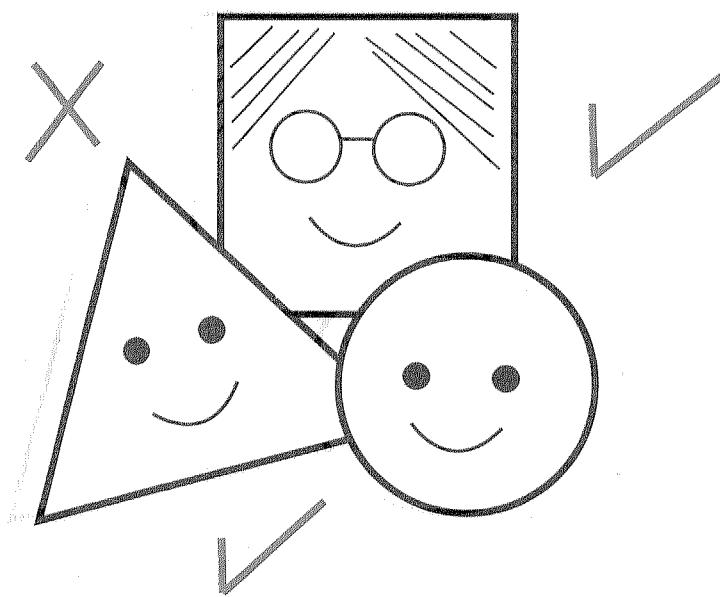


سلوى محمد العوا



مِنْ كِرَاتِ مُعْلِمَةٍ



مذکرات معالمة



الطبعة الأولى

١٤٢٠ هـ - ٢٠٠٠ م

جيسع جشوق الطبع محفوظة

© دار الشروق
أسسها محمد المعتلم عام ١٩٦٨

القاهرة: ٨ شارع سيبويه المصري - رابعة العدوية - مدينة نصر
ص. ب: ٣٣: البانوراما - تليفون: ٤٠٢٣٣٩٩ - فاكس: ٤٠٣٧٥٦٧ (٢٠٢)
بيروت: ص. ب: ٨٠٦٤: هاتف: ٣١٥٨٥٩ - ٨١٧٢١٣
فاكس: ٨١٧٧٦٥ (٩٦١)

سلوى محمد العوّا

مذكرات معلمة

دارالشروق

في كل دفعة بها سبع مائة من الطلاب ،
هناك واحد فقط سيتعلم حقا ما نعلمه ،
وسيكون عالماً ..

هذا الواحد هو من يبحث عنه ،
وهو الذي من أجله نعمل ونكتب ..

عائشة عبدالرحمن
(بنت الشاطئ)

بين أيدي معلمي الأوائل

تقديم وإداء

». غيرني أدركت أن العالم لم يصبح أكثر مسالمةً بفضل نصائحه الكثيرة العظيمة والمفيدة، فالحماقة غزيرة وسائله، واللاكفاية رائجة، والاستقامة سقيمة، والطلاب متمردون والأبناء جاحدون واللصوص كثر، والسلطة تفسد، وعظامي تئن في الصباح. ومع ذلك، فمازال الفضاء يشهد أموراً رائعة: ميلاداً ونجاحاً وأحلاماً صغيرة أحياناً تتحقق وصغاراً يكبرون . . أشكالاً وألواناً وتحركات وتشكيلات غيوم ولوحات شمس شارقة وغارية فيها من الروعة ما يحضرني على إنهاء كل يوم ضاحكاً وملوءاً بالأمل وطالباً المزيد . .».

* كنت صغيرة جداً عندما تمنيت أن أكون معلمة، وقد كبرت أمنيتي معى وكبرت معها مساندة أسرتي ومعلمى. وكنت دائماً متأكدة أنني سأكون معلمة، ولم يكن لدىَّ تصور آخر «العمل جيد».

طبعاً سأكون معلمة، إذ يجب أن أكون مثل جدي الذي أذكر وجهه في مشاهد قليلة من طفولتي، ولكنه كان معلماً عظيماً كما قالت أمي .

ومثل جدي، التي لم أرها ولم أعرف عنها غير أنها «كانت من أوليات المعلمات في جيلها» كما قالت أمي .

ومثل أمي نفسها التي تولت الحكايات عن معنى المعلم وما يقوم به، وتولت التأكيد الدائم على أنني سأكبر، «وسأكون معلمة، وأعلم طلابي كيف يعيشون حياة سعيدة ويكونون أقوياء وعادلين وسأغير بما أعلمهم العالم وأقلل ما فيه من ألم وظلم، ولذلك عليّ أن أتخلص من مخاوفي وأحزاني وأستعد لأكون معلمة حقيقية وصالحة».

وسأكون معلمة مثل أبي الذي تولى الحكايات عن المعلمين الأوائل، الرسول عليه الصلاة والسلام، والأصحاب والتابعين، وكفاحهم الذي لم ينقطع لنشر ما كانوا يؤمنون بأنه الحقيقة والصواب وأن الناس يحتاجونه لإصلاح حياتهم، وعن العلماء والمحدثين والفقهاء، الذين نحتوا الشكل الأول للعلم وشقوا الطريق لطلابهم كي يكونوا كبار العلماء الذين نطلع إليهم في انبهار بشموخهم وفرز من ضالتنا، وعن معلمه شيخه تلميذ المشايخ، الذي علمه طلب العلم، على قسوة الحصول عليه، وإعطاءه على ندرة من يستحقه، وأيضاً عن معلمين آخرين، غيروا العالم، غيروا الجامعة، وحاربوا من أجل الحق، وصمدوا حتى شقوا لطلابهم طريقاً في شعابها المتشاركة والعصيرة .

وأبي أعطاني كل الكتب وأقرأنها، وتركتني لأنخوضن ما أردت أن أخوضه من شعاب، مصيبة كنت في ذلك أم مخطئة، وكان هناك دائماً حيث أرته أن يكون في بداية الطريق نهايته، يدفع قلباً وجلاً أو يأخذ بيد مكسورة. وتستمر دائماً حكاياته عن الطلاب والمعلمين والحق والباطل واستمرار الأمل الذي هو مستمر.. لا محالة، «كره ذلك من كره وأحبه من أحب».

* وأردت أيضاً أن أكون معلمة لأكون مثل أساتذتي الأوائل في الطفولة التي كبرت على درجها أ ملي و كان يأخذ في التتحقق في كل يوم أحضر دروسني وأراقب خلالها سلوك معلمي واستجابات زملائي الطلاب ، وأثر كل ذلك ، وأشغف به أكثر من أي علم آخر كنت أتلقاء في المدرسة .

ولذلك، لم يكن بد من أكون معلمة كما قالت أستاذتي فادية القاضي التي لم تغضب أبداً إذ صوّبت لها يوماً خطأً في العربية، وأنا طفلة صغيرة، بل قالت لي إنني سأكون معلمة اللغة العربية، وستعتز هي بذلك وتفتخرون بأن ابنتها الصغيرة التي صوّبت خطأها قد غدت معلمة كبيرة .

ومثل أستاذتي إكرام حسن التي كانت تسعدها جمِيعاً بابتسامتها الطيبة، وترى حنا جميعاً بتفهمها إذ تشكو الأطفال أو تندمر مما لا نفهمه من النحو، وتجعل درس النحو وقتاً للرحمة والحب والتفكير المنطقي والتحليل الهدائى واتساع الأفق لفهم ما نقوله ونسمعه .

ومثل أستاذتي أميرة القصاص التي كانت تقاوم متابعيها في حياة شاقة، وترتبط
صابرية لتعلم العربية لفترة من الصغار التافهين عديمي التقدير.

ومثل معلمتني فايززة صایة التي جعلت من قلبها مزاراً موطأً لكل البناءات الالاتي
أحببها بشغف الطفولة وأدمى الاهتمام بالعربية، طمعاً في رضا معلمتها المحبوبة،
لأنّي سبب آخر.

ومثل معلمتني أميرة وايناخ التي راسلته بعد رحيله عن مربيع الطفولة حتى حين،
قرأت رسائله ولم يكن من واجبها أن تقرأها، وأفرحت قلب الصغير بجوابها،
شدت أزرني وعلمني أن أحب المكان لأنّه مكاني لا لأنّه كما أريد.

ومثل معلمنا الصابر المكافح الأستاذ سيد بهنس الذي علمنا أن الصوت المرتفع
يزعج ولا يسمع، وظل صامداً - بما في قلبه من إيمان - على ما في عالمه من
محبيات.

ومثل معلمي المهيّب الرجل العجوز طيب القلب مخيف الحزم الأستاذ محمد خلف
الله الذي كان به من حب طلابه، وقديره عظمةً ما يفعل، إذ يعلمهم العربية، ما
يعزز غضبه لصغاره لم يرها لائقة بهم، وهو من لم تقنعه غربته في هذا العالم
القاسي أن يحب الطلاب إذا أحبوهم ولا أن يقول الحق إذا ابغى أن يقال.

ومثل الأستاذ محمد عبدالصمد الذي أحب اللغة العربية حباً صوفياً عجيبة، جعل
دروسه قصائد قصيرة في حبها، لم يتمتع بها إلا من «ذاق»، وهو من عليه حبه ذلك
مصعب الحياة.

* ومثل معلمين آخرين أردت دائماً أن أكون، مثل معلم علمي ألا أتكلّم بسرعة لا
يفهمها طلابي ولو كان هذا أسهل على، وأكثر اقتصاداً في وقت يحتاج إليه برنامج
مكتف، بل أن أبحث دائماً، وبداءب، عن طريقة عملية بديلة، أعراض بها قصر
الوقت أو كثافة البرنامج، وأحفظ لطلابي - في الوقت نفسه - حقهم في الاستماع
إلى لغة مفهومة والاسترخاء في حضور مدرس رحب الصدر.

ومعلم علمي ألا أجعل من عملي حرفة أبداً، ولو كان عملي مصدر رزقي

الوحيد، فإني لن أنجح فيه أبداً إلا إذا فعلته دائمًا بحب، و فقط من أجل هذا الحب، وبهذه الطريقة سيفتح لي عملي أبواب رزقه، لأن الحب الصادق هو الذي يمنحك الصادقين عطاياه.

ومعلم علمي ألا أترك فصلي إلا وفي قلب كل من طلابي علامه جميلة، كلمة طيبة لا تنسى سيعرف من خلالها نفسه، وتساعده حتى يتعرف على ما يريد، أو تؤكد له أنه يستطيع أن يحقق ما يريد، هذه العلامه التي ستكون نجمالله مضيئاً في درب مستقبل يجهله وأجهله، ولن أكون هنالك لأسانده، لكن كلماتي ستكون هناك؛ ستأخذ بيده وتهدي عينيه، حيث لا يصدر العالم إلا الضوضاء وفوضي مُضلةً ومشوّشة.

ومعلمة علمتني ألا أقول إلا الكلمة جميلة، فلا تملئ لحظات قصار أقضيها مع طلابي إلا بكل الحب الذي يعيدهم إلى الفصل في موعد الدرس التالي بشوق، لا بملل ورغبة عنيدة في الإفلات، وتهون على ذكرى وقت الفصل الجميل، أداء واجب العود كل صباح إلى نفس المكان في نفس الوقت بنفس الملابس لأعمل نفس العمل، على صعوبته ورتابة تكراره، وعلى الرغم من منغصاته الإدارية والاقتصادية، التي تعكر صفو كل صباح.

ومعلم علمي أن التجارة تفسد التعليم، وأن أسوأ ما يمكن أن يعمله المدرس في الفصل هو الترويج لبضاعته عوضاً عن منحها للطلاب الذين سيدفعون ثمنها على أية حال، وهم أيضاً سيعرفون بأنفسهم أنها بضاعة جيدة، إن كانت كذلك، لأنهم في الفصل ولا عمل لهم سوى أن يجربوها. ولا عمل لنا إلا أن نجعلها حقاً جيدة. إن وقت الدرس جعل لهم ليحصلوا على بضاعة العلم، التي جاءوا طالبيها، لا لإعلامهم بأنها حقاً جيدة ومهمة.

ومعلم علمي أن الخطر على المدرس ليس هو اقترابه من طلابه إلى درجة يظن معها أنهم قد غدوا أصدقاء وقد بذلك هالتهم المهيأة، بل إن الخطر الحق هو الابتعاد عنهم حتى يفقد طلابه شعورهم بوجوده في عالمهم نفسه، ويفتقدون إيمانهم بأن عمله الوحيد هو تعليمهم: ترقيتهم ومساندتهم وتعزيز ثقتهم بقدراتهم وبالعالم الخير،

فيضيعون منه في الحقيقة ولا يبقى أي فارق يذكر بين تلقיהם علمًا من أوراق يجمعها مجلد واحد، يسمى الكتاب، أو من دوائر بلاستيكية لامعة تسمى الاسطوانات المضغوطة، حاملات العلم المركز في كبسولات سريعة الهضم، وبين تلقיהם إياه من روح حية تعرف الحب والإيمان.

* ثم وهبني ربى أمّا ثانية - بعد أمي - استمعت إلى حكاياتي باستمرار وبحب، وعلمتني درسًا متجددًا عن الاهتمام الصادق بما يكرر أو لا دنا حكاياته من تفاهات مملة حتى يستمرروا بثقة في خوض تجربتهم ونسج حياتهم، على طريقتهم الخاصة، عوضًا عن فرض رؤيتنا وطريقتنا. وأما حين ينبغي توجيههم لشلا يحيدوا فإن تساؤلًا بريئًا أو ملاحظة هادئة في صيغة: «أظن، وربما، ولعل، وألا يمكن أن يكون...» يستطيع أن يفعل ما لا يفعله تقرير آلاف الحقائق بطريقة المواجهة الأبوية التقليدية .

وبساندتهما، الواحدة تلو الأخرى، ومساندة أبي، وبثقة هائلة وضعوها جمیعاً فيما اخترته لحياتي وأردت أن أكونه، وبتسامح جليل مع كل أخطائي الجسيمة، وبتأييد مستمر لي جعلني أستطيع عبور هوّ حفرتها أحطائي التي كانت دائمًا قادرة على تحطيم طموحي إن ترك لها الطريق مفتوحاً حتى تلتهم ضميري تبكينا وتأنينا .

بكل ذلك .. وبذلك فقط استطعت أن أكون ما أردت أن أكونه .

* ولما كنت فيما بعد معلمة، كانت أولى مفاجآت حياتي الكبرى: أن الحقيقة أجمل وأغنى كثيراً من الحلم، وفرحت بها فاغتنمتها بحماس، وعلى طريقتها تعلمت دروساً أخرى من الفصل، ومع الطلاب الذين بذلوا بدورهم جهداً غير متعمد ليجعلوني معلمة حقيقة .

وعن هذه الحقيقة الجميلة، بما فيها من مصاعب ومشاق عملية تتعلق بالاختيار والتعامل الإنساني وتحويل المثاليات إلى واقع ..

عن أولى تجاربي في الفصل بدأت أكتب هذه المذكرات . حاولت أن أُفضلَ فيها الجواب عن أسئلة حيرتني وكان مدرارها كيف أُنجح في تعليمهم ما أريد . وأن أصف

طرقاً وجدتهاً أُنْجحَ مِنْ غَيْرِهَا فِي تَحْقِيقِ هَدْفِ التَّعْلِيمِ، مِخْتَلِطاً كُلَّ ذَلِكَ بِمَا تَكْتَنِفُهُ حَيَاةُ الْمُدْرِسِينَ وَالْطَّلَابَ مِنْ تَدَافِعَاتٍ وَتَجَارِبٍ إِنْسَانِيَّةً مُؤثِّرَةً.

كَمِثْلِ كُلِّ مَعْلُومٍ تَعْلَمْتُ مِنْهُ درساً غَيْرَ مَكْتُوبٍ عَلَى لَوْحٍ وَلَا فِي كِتَابٍ مَدْرَسِيٍّ، أَرَدْتُ أَسْجُلُ دروسَ الْفَصْولِ عَلَى أُوراقٍ أَقْيَدَ فِيهَا كُلَّ مَعْلُومٍ يَتَعَلَّمُ، كُلَّ يَوْمٍ، كَيْفَ يَكُونُ مَعْلِمًا حَقِيقِيًّاً.

إِنَّهَا بَعْضُ دَرُوسِ تَعْلَمْتُهَا عَلَى الطَّرِيقِ الشَّاقِ الْغَامِضِ الَّذِي يَجْمِعُنَا كُلَّنَا دُونَ أَنْ نَدْرِي أَنَا مَعًا.. شَخْصٌ وَاحِدٌ كَبِيرٌ هَائِلٌ.. يَغْيِرُ مَحْتَوِيَ حَيَاةِ آخَرَيْنَ، وَبِأَنَّامِهِ يَشْكُلُ مَلَامِحَهَا.

«لَكُنْ ثَمَةً أَمْرًا مَطْمَئِنًا حِينَ نَدْرُكُ أَنَا لَسْنَا مَعْنِيَنِينَ بِإِنْقَاذِ الْعَالَمِ وَحْدَنَا أَوْ بِهَنْعَ الشَّمْسِ مِنَ الْهُوَىٰ وَالْكُرْبَةِ الْأَرْضِيَّةِ مِنَ التَّوْقُفِ عَنِ الدُّورَانِ. مَا نَحْنُ مَعْنِيَونَ بِفَعْلِهِ، وَهَذَا رَجَائِيٌّ، هُوَ أَنْ غَلَاءً مَؤْقَتاً شَفَاعًا صَغِيرًا ضِيقًا لِبَرْهَةٍ قَصِيرَةٍ ثُمَّ نَسْتَرِيحُ. أَنَا مَرْتَاحٌ إِلَى مَفْهُومِ كَوْنِي صَوْتًا صَغِيرًا وَاحِدًا مِنْ أَصْوَاتِ كَثِيرَةٍ، لَيْسَ الْأَحْكَمُ وَلَا الأَفْضَلُ لَكُنْهِ صَوْتِي أَنَا» (*).

(*) هذا الاقتباس، وبدايته في الصفحة الأولى، نقلته بتصرف مجلة المختار من RIDERZ DAIRY، لكاتب ضاع مني اسمه، في عدد لا أذكر رقمه.

الدرس الأول

انتظرته عشرين سنة مضت، وانتظرته منذ بدأت أتمنى أن أكون معلمة، هذا تاريخ قديم جداً، لكنني أخيراً وصلت إليه. وبالطبع، في عشرين سنة فقط، بدأت أحلامي تتحقق، أليس هذا خيالياً بالنسبة لعالمنا هذا؟!

«وأخيراً جاء الدرس الأول» هكذا كنت أفكّر قبله بيومين، «كيف سأبدو يا ترى، هل سأخفق؟ هل سأرتبك؟ هل سأنجح؟».

كان على ألا أفكّر في الدرس أو الطلاب، لأنني سأذهب أولاً لحضور امتحاني الأخير في السنة الأخيرة، من سنوات دراستي الجامعية، بقسم اللغة العربية.

ذهب إلى الكلية، حضرت الامتحان، وفي متتصف ذلك النهار، انتهت مرحلة من حياتي.

وكان علي، بعد ذلك، أن أدخل المرحلة الثانية بأسرع مما تخللت طوال السنوات العشرين الماضية.

في البيت.. كان ثمة كثير من الأعمال لقضائها؛ طعام غداء الأسرة، إزاحة أوراق وملخصات ومسودات تخص جميعها آخر مواد امتحانات السنة الرابعة، ثم مجالسة أمي قليلاً لأحكي لها عن الامتحان، والاتصال بأصدقائي لطمأنتهم على حسن أدائي فيه، وهكذا سرعان ما صارت الساعة الخامسة.. آه..

درسي في السادسة!

«أمي ساعدبني.. ساعدبني في اختيار ملابسي، ماذا تظنين، أريد ملابس تعبر عن شخصيتي وتكون في الوقت نفسه كلاسيكية نوعاً ما، ولا يكون مظهراً ثرياً، لأنني أكره أن أبدو ثرية، وأيضاً تكون فضفاضة لكي لا أضيق بها في الدرس.

الدرس . . الدرس الأول يا أمي، أخيراً أصبحت معلمة . . هل سأنجح؟ هل تظنين أنني سأنجح في الدرس الأول؟ كل شيء يتوقف على الدرس الأول!».

ابتسامتها كانت فرحة، حانية، وفخورة، وقالت، «ويجب أن تكون محترمة أيضاً، أنت معلمة اللغة العربية!».

وبعد مناقشة طويلة فحصنا خلالها كل ما تجوي خزانتي من ملابس، واتفقنا على أنسيبها للدرس الأول، ذهبت إلى غرفتي، وحدي دون أمي، وينبغي أن أواجه الحياة وحدي، وفي الدرس الأول سأكون بين الطلاب وحدي . . وفتحت خزانتي، وينظره واحدة سريعة وشاملة، عرفت الثوب الذي ساختاره.

في الحقيقة كان هذا سهلاً جداً، أسهل كثيراً من مناقشتي الطويلة مع أمي، ومن شروط كلتينا، ذلك أن صندوق الملابس المتسخة كان يفيض بحمله، وخزانة الملابس لم يكن فيها سوى ثوب واحد وغطاء واحد للرأس يلائم ذلك الثوب! ولكن . . لم أعد الدرس الذي سأدرسه، لم أعد الدرس الأول.

مشيت عشر دقائق من البيت إلى المدرسة، فكرت خلالها: ماذا يمكن أن أقول للطلاب في الدرس الأول؟ وصلت قبل الدرس بعشر دقائق، لم أعد شيئاً، كنت أفكر هل سأدرك الموعد؟ هل سأصل متأخرة؟ هكذا سأترك انطباعاً سيئاً لا أريد أن تكون العلامة الأولى سوداء . . قلبي كان يدق بعنف، لسرعة مشيي الشديدة. ولاهثة رأتني مديرتي عندما فتحت الباب بعد دقائق جرس طويلة، وضاحكة قالت: دقة جرسك مميزة جداً، تعالى نعد القهوة قبل أن يبدأ الدرس، أريد منك بعض الأعمال الكتابية، ستكتبين رسالتين لسفارة تركيا وسفارة أوزباكستان لتتذمرون بهم ببدء دورات اللغة العربية للدبلوماسيين وتعطيهما للسكرتارية ثم تصحيحينهما، أريد أن تصلي الرسائل في وقتها قبل بدء الدورات بشهرين، أستاذتي (هكذا كان من عادتها أن تدللني في ساعات الرضا النادرة!), كم ملعقة سكر لقهوةك؟

اثنين.

سكرك كثير، الأتراك سكرهم قليل عادة.

حقاً؟ ليسوا مثلك، أنت سكرك قليل أيضاً، وماذا سأفعل غير الرسائل؟

هل جهزت الأوراق الإدارية للطلاب؟

معدنة الجرس يدق سافتتح، فتحت وبيدي كوب القهوة.

عشرة رجال كبار السن متحفظون خلعوا الأحذية، دخلوا، نظروا مستفهمين قلت لهم تفضلوا الفصل هناك. رجعت إلى مديرتي التي لم تكن قد توقفت عن الكلام بعد؛ «حدث خطأ في ترتيب الطلاب، على أن أخبرهم؟ لا، الأستاذ طارق سيخبرهم انتبهي يا سلوى: الأشراك متحفظون جداً ولا يضحكون كثيراً، بالنسبة أصغر طلابك هؤلاء عمره ٣٥ سنة، يجب أن تحترميهما إنهم أساتذة» فكرت: «هل أنا الشخص المناسب، هل سأتفاهم مع هؤلاء الرجال كبار السن وأنا أصغرُهم؟».

دخلت مديرتي معي؟

هذه هي الأستاذة سلوى، مدرسة المحادثة، إنها ثراثة جداً ستعلمنكم التكلم العربي أفضل من العرب..

كنت أفكر في هذا الوقت: ثراثة جداً؟ إذن لن تعطيكم فرصة للتحدث، إذن كيف سيعملون المحادثة؟ أليس هذا الوصف غير دقيق ل Maher مدرسة محادثة؟
اسمي سلوى سأدرسكم المحادثة العربية.

المحادثة يعني التكلم. هدف دروس المحادثة هو التكلم. والعمل الوحيد فيها هو التكلم. نظام الدرس:

١ - منوع التكلم باللغة التركية.

٢ - منوع الضحك عند خطأ أحد منا.

٣ - لا تخاف أن تخطئ نحن سنخطئ معاً وستحدث معاً.

والآن.. من أنت؟

نظر بعضهم إلى بعض.. ثم نظروا إلى خلسة.. بتوجس، ولم ينطقوا.

قلت : أعني ، أريد أن يخبرني كل منكم بعض الأشياء عن نفسه .

في دقائق الصمت التالية لهذا فكرت : هل أنا مرتبكة ، تأملت وجوههم الصافية المشرقة ، لا لست مرتبكة ، أليس هذا عجيباً؟ هذا هو الدرس الأول وأنا لست خائفة !

أشرت لأحدهم وقلت : أبدأ أنت من فضلك .

قال : اسمي محمد . سكت .. قلت : لك أسرة؟ لك عمل؟ هل تعمل شيئاً في تركيا؟ ضحكوا . . محمد عمره ٣٥ سنة ، وله طفلان وهو مدرس اللغة العربية وهو من مدينة قيصرى وبعد أن تكلموا جميعاً ، وصمتوا كعادتهم المفضلة قال محمد : وأنت يا أستاذة؟ قلت : اسمي سلوى ، مدرسة اللغة العربية ، عمري واحد وعشرون سنة ، ابتسموا جميعاً بأدب وتحفظ . قلت : أي أنني أصغر الجميع ، قالوا جميعاً بحماس : استغفر الله استغفر الله . فكرت : أدب الأترال !!

قلت : أهم شيء يجب أن تعرفوه عنى أنني لا أعرف شيئاً عن تركيا ، وأريدكم أن تعلمنوني كل شيء عنها ، خلال الشهر القادم (زمن الدورة) أي أن عليكم الكثير من التكلم .. اتفقنا؟

ابتسموا بسعادة قالوا بحماس : إن شاء الله ..

أخبرتهم أن الدرس انتهى ..

وعندما دخلت غرفة الاستراحة ، أغلقت الباب الخلفي ، وأسندت ظهري إليه ، وابتسمة كبيرة لم تفارق وجهي بعد ، وكنت أفكـر .. انتهى الدرس الأول .. كيف كان ياترى؟ لقد تكلموا كثيراً ، ثم بدوا سعداء في نهاية الدرس .

ولكن كيف بدأت الدرس؟ حاولت أن أتذكر ، كأنني لم أبدأ بالفعل ، لقد بدأ دون أن أفكـر ، شغلتني المديرة بثرثرتها ، ثم قالت إنني ثرثارة ، ووجـدتني فجأة غارقة في الدرس ، لم أتبـه إلى البداية ، ولم أخـف كذلك !

ومع ذلك فقد كنت مستعدة طول حياتي للخوف في هذا اليوم ، ورغم أنـي لم أعد

الدرس إعداداً مسبقاً، فقد ألهنتي مدیرتي بثرتها، حتى نسيت أن أخاف، ونسي قلبي أن يدق، ونسيت أنساني أن تصطك قليلاً، كأنه لم يكن الدرس الأول !!

استمعت أسرتي كلها في المساء إلى قصة الدرس الأول، وقالت أمي : الخوف فكرة في العقل وليس شيئاً في الحقيقة، فكررت : أظن أنني لن أخاف من التدريس أبداً، وسأحبه حتى الموت .

أيها المعلم.. أغلق فمك !!

١- نظرة فابتسامة.. فكلمة تشجيع

أحظى بأن يكون الأستاذ الدكتور أحمد المهدى - من كبار التربويين العرب - عما لي ، وفي أيام عملى الأولى حظيت بإحدى نصائحه القيمة ، إذ قال لي إن هناك حكمة تربوية تقول بأن : «مهارة المعلم تقاس بقدرته على إغلاق فمه» ، وقد كانت نصيحته هذه مثيرة لدهشتي وشعوري بعدم الفهم ، لكن صمته الطويل ونظراته المهتمة جداً بما أقول عندما كنت أحكي له تجاربى التعليمية كانا مرشدین لي فيما بعد واستفدت منها في إعمال الحكمة التي منحني إياها .

واعتقدت أننى استفدت من هذه الحكمة حول صمت المعلم ، لأننى أولًا كنت مستعدة لهذه الاستفادة ، إذ كان هدفى الأول في ذلك الوقت أن أتعلم التعليم جيداً ، إننى أريد أن أنجح كمعلمة ، فسأجرب كل شيء وكل فكرة جديدة وكل نصيحة وكل ما أراه ممكناً (بشرط ألا يخالف مبادئي الأساسية) ، مهما كان غريباً أو جديداً ، حتى أتحقق هدفى .

* * *

وهكذا في التالي ..

دخلت الفصل ، وألقيت بتحتى المعتادة على الطلاب ، والتفت إلى اللوح أخفي في عملي الصغير ارتباكي واختلاط أفكارى .

هل سأستطيع أن أجعل الطلاب يتكلمون أكثر مما أتكلم ؟

هل سأستطيع حملهم على التكلم وهم الذين يعتقدون أنهم لا يستطيعون التكلم بالعربية ؟
الحمد لله لم أكتب هذه الأفكار ، وكتبت :

بسم الله الرحمن الرحيم

المجادلة (٧)

واستدررت في ثبات وعلى وجهي علقت تلك النظرة العميقه القوية بابتسامة لا تكاد تلحظ ، وبقلب واجف تحركت بيضاء متعمق يخفى شيئاً من الارتكاك وجلست هناك في ركني الأثير وبدأت .. بدأتأت أتكلم !!

نعم .. كان ينبغي أن أقدم لصمتى التالي بجملة واحدة على الأقل ، وهكذا أعطيت نفسى عذرا قويا .. وقلت : «اليوم ستتكلمون» ، ابتسם الطالب ، «عن مدنكم» ، سكت ، سكت الطالب أيضاً .

والآن ماذا أفعل يا عمى المهدى؟ هه؟

إنني متورطة الآن ، من سيدكلم؟

هل ينبغي أن أقول شيئاً أو وضع به الجملة أم ماذا؟

ولكن لا ، لقد قررت ألا أقول أكثر من جملة خبرية واحدة ، وقد استنفذت فرصتي الوحيدة بهذه الجملة المقتضبة ماذا سيحدث الآن يا ترى؟

الطلاب ما زالوا صامتين وعلى وجوههم بدأت تظهر تعbirات من الحيرة ، لاحظ أن الأتراك مقتضدون في تعbirاتهم إجمالاً ، فيبدو أنهم كانوا حائرين جداً ، ماذا سيحدث الآن؟ لابد أن أفعل شيئاً ما كما يتظر مني .

التفت إلى أقربهم مجلساً ، وأضفت إلى التعbir الثابت ، الذي كان معلقاً على وجهي منذ بدأت ، نظرة تشجيعية مرحبة ، وحدث سحر مفاجئ؛ فتح محمد (٣٥ سنة) فمه وقال شيئاً : أنا من قيصري . وسكت مرة أخرى . ماذا أفعل الآن؟ بالتأكيد هو يشعر أنه فعل شيئاً كبيراً ويتنظر شيئاً مني ، عززت نظرتي المشجعة بنظرة مهتمة ، وقلت : قيسره؟

كان خطأً رائعاً مني ، غير معتمد طبعاً ، لكنني اعتمدته في دروس كثيرة تالية كأسلوب تحفيزي ، انظر ماذا حدث . . .

استشير التركي جداً قال : لا قيسره خطأ ، مدینتي قيسري (قال مشدداً النبر على

المخارج كمعلم يوضح صحة النطق لأحد طلابه)، قيصري أشهر مدن تركيا، لا
تعرف قيصري يا أستاذ؟

هو أيضاً خطأ خطأ رائعاً، خطأ خطأين.

أولاً قال إن مدinetه أشهر مدن تركيا فاستشار الطلاب من المدن الأخرى ليتنافسوا في
شرح أهمية مدنهم هم الآخرين.

وثانياً خاطبني بصيغة المفرد المخاطب وكان ينبغي أن يخاطبني بضمير المؤنث.

ولأن الأتراك طلاب مؤدبون وملتزمون بقواعد التهذيب فقد نظر مظفر (٤٥ سنة) إلى
(٢٣ سنة) نظرة استئذان، فأجبته بنظرة إباحة (أتبعتها بإيماء من رأسه) فقاطع محمد قائلاً
في صوت خفيف:

أنت... مفردة مؤنثة مخاطبة.

انتبه محمد قال: لا تعرفين قيصري يا أستاذة؟ إنها المدينة المشهورة بالجبل وبالحم
قيصري الشهير وبـ... وبـ...

وبدأ محمد يتكلم لمدة ٢٠ دقيقة عن قيصري ..

حتى انتبهت إلى أنه ينبغي على أن أوقف هذا التيار، وكان صديقه الملازم له جالساً
بجواره، فنظرت إلى محمد نظرة شكر، وظننت أنني بعد هذا النجاح الهائل الذي
حققته يحق لي أن أنطق بكلمة فقلت: شكرألك يا محمد.. ونظرت إلى مصطفى
(٣٤ سنة) نظرة تشجيع، وسألت: وأنت أيضاً من قيصري يا مصطفى؟ هكذا
تجاوزت الحد المسموح من الكلام، لكن مصطفى توجه و قال بنبرات مميزة ما زالت
ترن في أذني بعد مرور السنوات، قال: لا.
وসكت.

ماذا يجب على أن أفعل الآن؟ لقد تكلمت كثيراً أكثر مما كان يجب، لماذا سكت
مصطفى؟ كيف لم يفهم تلقائياً أنني أردت بسؤاله أن يبدأ بالحديث عن مدinetه؟

بعض الطلاب، أكثر الطلاب، يكونون مبالغين في استعمال اقتصadiات الكلام

كأسلوب للتخلص من ورطة الإجابة، والأمر لم يكن دائمًا يتعلق بمعرفة الإجابة بل إنه غالباً ما لا يتعلق بها البتة. الأمر كله مركز في أن الطالب يظن أنه لا يعرف.

وتحتاج النظارات الترحيبية والتشجيعية والمهنية أن تؤكد له أنه يستطيع، وأنه كلما تكلم نطق سحراً

هذا في البداية . . .

بعد ذلك يمكن إضافة تصحيحات تدريجية .

إن الطلاب يحتاجون باستمرار إلى التشجيع المعنوي، وقد ساعدتني تجربتي في تعليم الكبار على اكتشاف قيمة التشجيع المعنوي، أكثر من المادي، وقد ذكر لي كثير منهم بعد ذلك صراحة وخاصة بعد انتهاء دراستهم بمدرستنا، أن كلمات التشجيع، ونظارات التأمين على كلامهم، والاهتمام العميق الحقيقى بمعرفة ما يقول، كانت تلعب دوراً كبيراً في تقدمهم وإقدامهم، أعني إقدامهم على محاولة التكلم، وبالتالي تقدمهم في اللغة، مع اكتشافهم التدريجي لقدراتهم فيها من خلال كلمات التشجيع تلك.

والآن سأكتب قائمة بكلمات التشجيع الأساسية التي نجحت أكثر من غيرها في تحفيز الطلاب على المحاولة في مجالات مختلفة من الدروس، ومستويات لغوية ومراحل عمرية متباينة، مع ملاحظة تنوع النظارات بحسب الموقف، و اختيار التشجيع الذي ينطبق على مزية حقيقة في الطالب وهذا الذي يكشف له موهبته ويساعده على تربيتها، مع الاحتفاظ الدائم بتعابير المودة والاهتمام.

١ - شكرالك ، أنت ممتاز (مع ابتسامة كبيرة) بعد انتهاء طالب من إجابة أي سؤال مهما كان السؤال ساذجا ، وهذا الشكر صادق ، ما دام الطالب قد أجاب جيداً.

٢ - تكلم . . . أنت تستطيع (مع نظرة دهشة وتأكيد) لطالب صامت ينظر إلى حدائه بوجه محمر وأذنين ملتهبتين خجلا .

٣ - أنا أعرف أنك تستطيع (مع تجهم قليل ونظرة عتاب) للطالب نفسه ، لأنه لن يتكلم إلا بعد ثالث كلمة تشجيع على أحسن تقدير .

٤ - أنا أنتظرك يا فلان (تذكرة اسمه بنظرة العتاب نفسها) هذه هي المرة الثالثة وينبغي أن تتبعها بنظرة تشجيعية أقل ابتساماً وأكثر صبراً .. وتنتظر بعض الوقت ..

٥ - أرأيت .. قلت لك إنك تستطيع .. (مع ابتسامات هائلة وفخورة)

٦ - أرأيت أنك ممتاز .. شكراللـك ..

لقد أسعدتني .. شكراللـك ..

(للطالب نفسه بعد أن تكلم أخيراً،مهما يكن ما قاله)

و غالباً ما يكون قد أخطأ عدة أخطاء يمكن أن يصححها المدرس فيما بعد، ويمكن أن يتركها إن كانت غير أساسية، المهم في عمليات التشجيع الأولى، أن يعتقد الطالب أنه يستطيع، في المرات التالية سيتحمس ويحاول، وسيبحث عن الصواب. (ومن الممكن لأي مدرس أن يختار ألفاظاً عديدة متباعدة للتشجيع. المهم أنها جمیعاً تؤدي هذا الغرض، بحسب أنواع الطلاب والدروس المتباعدة أيضاً).

وقد يحدث أحياناً أن يميل زملاؤه لتصحيح أخطائه، وهنا يكون اللجوء للناظرات الرادعة التي تعنى:

اتركوه يتحدثون كما تحدثتم، أعطوه فرصته المناسبة في التعلم .. والطلاب عموماً يجيدون فهم هذه الرسائل ولو ظاهروا بعكس ذلك.

إن القوة المعنوية للطالب لها مصدران:

١ - إدراكه أنه يعرف الصحيح ويستطيع.

٢ - مساندة معلمه وإيمانه بقدرات الطالب.

وهذا يحملان على عاتقهما ٥٠٪ من مهمة تقدم الطالب، إن لم يكن أكثر.

ملاحظة:

لقد استعملت هذه الأساليب حقاً ورغم أنها قد تبدو مبالغة فيها، فإنها قد حققت نجاحاً فعلياً، عندما أغفلت في عن التدخل وكثرة التصحيح والتوجيه، حيث لا يلزم وفتحه فقط - هو وقلبي - لتشجيع الطلاب ومن ثم ثقة يحتاجونها بأنفسهم.

وهناك طرق أخرى لتنظيم إغلاق الفم وفتحه سأكتب عنها فيما بعد.

أيها المعلم ..أغلق فمك !

٢- أنت تستطعيين

في درس المحادثة رقم (٧)، كانت تجربتي الأولى لأسلوب الصمت لدفع الطالب إلى التكلم، فهناك مساحة من الوقت ولا بد أن يتم فيها عمل ما، وكلما الطرفين يشعر بهذه المسؤولية مهما اختلفت درجة إحساسه بها، أو تبaint طبيعته، وكلاهما يعرف في قراره نفسه أن المساحة المتrokة إنما هي متrokة له ليكمل العمل.

وقد اعتمدت - ملء فراغ الوقت وتحميل الطالب هذه المسؤولية بنجاح - على أمرتين :

١- توجيه أسئلة غير عشوائية ، (وإن بدت كذلك) .

٢- توجيه كلمات التشجيع التي ذكرت بعضها في قائمة سابقة .

عندما التزم مصطفى الصمت بعد قوله (لا) ، كان على أن أقول شيئاً ، لم أكن أدرى ما هو ، وكنت أعرف أنني ينبغي أن التزم الصمت .

وكان الشركُ الذي وقعت فيه من صنعي أنا ، لأنني سألت مصطفى :
هل أنت أيضاً من «قيصري»؟

وكل مدرس لغة عربية في العالم يعرف أن السؤال المبدوء بـ «هل» جوابه «نعم» أو «لا» .

وطبعاً عندما قال مصطفى «لا» بهدوء ، أحرجت تماماً لأن الباب قد صفق في وجهي بعنف وشعرت بقسوة الإخفاق .

احتفظت بابتسامتي الهدئة الواثقة، وفكرت: «لابد أن هناك شيئاً يقال» هل استمر في الصمت ليشعر مصطفى أن دوره قد جاء ليتكلم؟ نظرت إليه نظرة مشجعة أخرى، لكن مصطفى ظل محتفظاً بلامحه الجامدة!

«لم تنفع هذه النظرة إذن» هكذا فكرت، «إذن لجرب نظرة استفهام»، وبحثت هذه المرة . . .

اندهش مصطفى قائلاً «ماذا؟!

«يا للمصيبة!»

أصبحت أنا الآن في دور الطالب وعلى أن أجيب، وكنت أريد أن أجرب التزام بالصمت حتى يصبح مستحيلاً، ولعبت في ذهني فكرة أقمت، التفت إلى اللوح، كتبت:

محمد: من مدينة قيصرى؟ قيصرى مدينة جميلة تقع على سفح جبل وتمتد إلى أعلى، وهي من المدن التاريخية في تركيا.
وأكملت تلخيص ما قال محمد.

مصطفى: من مدينة . . .؟

مظفر: من مدينة . . .؟

قال مصطفى بحماس «قونية . . قونية يا أستاذة أجمل مدن تركيا وأكبرها، وقد كانت مدينة مهمة جداً في عصر العثمانيين .
الحمد لله . . .

تكلم شخص ما . . .

وصاحبت كلامه طبعاً نظراتي المشجعة وابتساماتي المهنية، وبين الحين والأخر في سكتاته الصعبة كنت أقول: جيد جداً . . استمر أو أتعجب: «حقاً؟!» . . أو أعلق بكل اهتمام: «هذه معلومة مهمة . . لم أكن أعرف . . وماذا أيضاً؟» .

وهكذا . دارت الحصة في هدوء ، وقد عرف كل منهم ما ينبغي عليه عمله بعد أن يسكت زميله ويسمع كلمات الشكر والتهنئة :

١ - جيد جداً.

٢ - ممتاز.

٣ - أنت تعرف العربية جيداً.

٤ - لقد شرحت بطريقة ممتازة ..

٥ - جعلتني مشتاقة لزيارة مدینتك.

ثم يتلقى هو نظرة التشجيع والاستفهام ويسمع : «أنت يا . . .»

وتعلمت - كما يُرى - ألا أسأل : «هل أنت؟؟ بل؛ «أنت؟»

ومع مرور الوقت والدروس تعلمت أسئلة أخرى .

مع مرور الوقت أيضاً حفظ الطلاب كلماتي وتعبيراتي ، وبدا الطلاب الصغار خاصة - يا للهضبية - يقلدوني فعندما يصمت أحدهم أحياناً يلتفت إليه آخر مبتسماً ابتسامة ماكرة قائلاً «تكلم ، أنت جيد جداً» أو «أنا أعرف أنك تستطيع» .

وكنت أسمع هذه المزحات وأبتسם في سري وأفكّر : «الآن يسخرون ، وعندما يكبرون سيصبحون معلمين جيدين لأنهم قد تشربوا الطريقة على ما ييدو» .

وكتمت ابتسامتي حتى جاء يوم ، سأله طالب سؤالاً فصمت مفكرة في جواب .

فإذا به يقول : «تكلمي أنت تستطيعين . . . أعرف أنك تستطيعين . . .»

وانفجر الجميع ضاحكين عندما رأوا ابتسامتي وسمعوا ضحكتي وقلت له : معك حق .. أنا أستطيع .

٤

أيها المعلم أخلاق فمك؟
٣ - القط والفار

«هل أنت أيضاً من قيصري؟»

«لا»

... صمت تام ...

يا له من إحباط جعلني أحذر الوصول إليه مرة أخرى وأجتنبه اجتناباً ..

لأنني بدوت كالغبية، كيف خطر بيالي أن أسأله سؤلاً يبدأ بـ «هل»، وأنا أريد أن يتكلم؟ بعد ذلك أصبحت أذكر نفسي في بداية كل حصة محادثة: من نوع الأسئلة بـ «هل».

وفي الحقيقة لم يكن استمرار الطلاب في التكلم كآلية تسجيل لا توقف إلا عندما أضغط على الزر.

لا ..

بل إنهم لم يكونوا يتكلمون في معظم الأحيان إلا بعد أن يتلقوا أستئناني، خاصة فيما بعد تلك الدورة من سنوات، لأن معظم طلابي بعد ذلك كانت أعمارهم تتراوح بين (١٨ - ٢٠)، لمدة سنتين بعد ذلك، ثم أصبحت بعد ذلك بين (١٩ - ١٨) فقط.

وهذا نوع لعین من الطلاب يحتاج إلى كتابة مئات الكتب لوصف طرق تعليمه أو قل «طرق استئناسه» لأنهم حقاً جامحون، وقد بلغ من جموحهم أنك يمكن أن

تحفظ خطتهم بسهولة ، فهم ما أن يعرفوا ماذا تريده منهم حتى يسارعوا إلى مراوغتك ومحاولة إثنائك عن هدفك وتحطيم حماسك ويهربون منك كالفار من القطة .. على حين ينبغي عليك ألا تستثار كقطط ، بل أن تتماسك كمعلم ، وتراوغ كقطط .

نعم نحن لم نكن نقصد أن نكون قططًا عندما تسلمنا أعمالنا كمدرسین ، لكنها الحقيقة .. لابد لنا أن نستفيد من ذكاء القطط في المراوغة ومن دأبهم على ملاحقة الفئران اللعينة ، ولكن ..

لعقد صدقة لا للالتهام !

فعندما تتمكن منه .. بسرعة أمسك به ، و .. ألق عليه سؤالاً.

ولكن .. أي سؤال؟

هذا هو الموضوع .. اختيار السؤال .

لكي تُحكمَ شرکك بحيث لا يفلت فأرك ، أبدأ بسؤال لا يمكن ألا يعرف جوابه ، أو بعبارة أخرى ، أنت تعرف طلابك جيداً فعندما تمسك المشاكس ، أسأله السؤال الذي تكون متاكداً أنه يعرف جوابه ..

فإن راوغ في محاولة مستحبة أخيرة للهروب الجا إلى أسلوب «نظرة واحدة تكفي» أرسل إليه النظرة الشاقبة : «أنا أعرف أنك تعرف ، ومن مصلحتك أن تجيب الآن ، وإلا ..» وأتبعها بسرعة بالنظر المهدئة : «لا تحف تكلم أنا معك» أو أتبعها بيلسم جروح الهزيمة : «تكلم .. أنت تستطيع». في ٩٥٪ من الحالات سيجيب الطالب عن سؤالك (هكذا تعلمت باللحظة) ، ولو كانت إجابة خاطئة أو غير دقيقة ، فلا بأس بكلمة تشجيع أو ..

وفي الحقيقة إن أحداً من الطلاب لم يفلت من حيلة السؤال الذي يعرف إجابته ، فإن ظهرت هذه الحالة النادرة يكن اللجوء إلى طريقة «أنت تعرف» و «أنا أعرف أنك تعرف».

وهم لا يفلتون أبداً من شرك هذا السؤال لأنهم في الحقيقة لا يريدون أن يبدو حمقى أو أغبياء أو مهملين ...

كل ما في الأمر أن كبراء ما أو خوفاً مستتراً في أعماقهم يمنعهم من أن يقولوا شيئاً «ربما يكون خطأ».

وقد سمعت هذا الاعتراف من عشرات الطلاب، منهم المتفوق والمتوسط والضعيف، فكلهم يشتركون في هذا الشعور، إنهم لا يريدون أن يجدوا متخلفين عن زملائهم، أو أن يضحك منهم زملاؤهم، بل والأسوأ من ذلك قال لي بعضهم مرة: «لا أريد أن أخطئ، فتشعرن بالخذلان» ١١ صدمت حقاً في ذلك اليوم وقلت له: «يا بني إبني أشعر بالخذلان عندما تسكت لا عندما تخطئ»، بل أنت عندما تخطئ تسيء إلى معروفاً، لأنك بهذا تدلني على ما ينبغي أن أقول لك، أي ما ينبغي أن أعلمك أي أنك لو لم تخطئ أنت وزملاؤك لما وجدت أنا عملاً في هذا الفصل ...

أرجوك أن تجبيني وأن تخطئ

هذا إن كنت حقاً تريد ألا تخذلني».

وهكذا فإن السؤال الذي يعرف الطالب إجابته، له مفعول السحر، إنه بمثابة الكلمة تشجيع كبيرة هائلة، تصيب هدفها وتؤتي ثمارها . . .

لأنه دليل عملي وقوي، ولا يحتمل -بحسب إدراكه المحدود طبعاً- أن يكون مجاملة، دليل على أنه «يعرف» و«يستطيع»، ويستحق أن يحظى بعد الجواب الصحيح بكلمة ثناء كالتالي يحظى بها زملاؤه طول الوقت وهو لا . . .

وهكذا أتصور أنني لو كنت مدرس الحساب للمبتدئين مثلاً، واردت أن أسأل الطالب عن حاصل ضرب 4×4 ، فإنني غالباً سأبدأ بأن أسأله عن حاصل جمع $2+2$ ، ثم أسأله عن الفرق بين الجمع والضرب ليقول إن الجمع إضافة والضرب تكرار، بعد ذلك سأدخل في جدول ضرب (٤) وأسأل عن 2×4 (الآن) أعرف أنه يحفظ جدول ضرب (٢) جيداً فهو أسهل جداول الضرب، ثم أسأله عن 3×4 لأنه سيكون من السهل عليه بعد ذلك أن يضيف ٤ للنتائج السابق، وإن لم يكتشف هو هذا بنفسه. لا يضر أن أرشده (أغششه) لأنني بهذا أعلمه أسلوب التفكير، ثم أسأل في النهاية السؤال الصعب الذي أريده: كم تساوي 4×4 ؟

حتى إن لم يعرف الطالب الجواب الأخير ، فإنه سيكون في الطريق قد عرف بعض إجابات هذه الأسئلة وسيعرف هذا معنياته بما يكفي لكي يحاول في المرة التالية أن يتعلم الطريقة (طريقة التفكير) أو أن يتتبه في الدرس إلى أسئلة المعلم لزملائه .

إن قدرته على إجابة السؤال تجعله يشعر بأنه عنصر مشارك وفعال في الفصل ، فيتتبه ليحصل على مزيد من الاهتمام ويتحقق مزيداً من الإيجابية والمشاركة اللتين تعززان إيمانه بذاته وإعجابه بها .

وعلى المدرس إن أراد أن يملك قلب «الفأر» ، أن يسأله مرة أخرى قبل نهاية الدرس سؤالاً يكون متاكداً أنه يعرف إجابته

والآن سأعود إلى أرضي ، لأكتب لمدرسي اللغة العربية الأعزاء ولزملائي المدرسين عموماً قائمة بالأسئلة المفيدة والأكثر نجاحاً من السؤال بـ: «هل» .

* لماذا ... ؟

* ماذا ... ؟

* كيف ... ؟

* بالتفصيل من فضلك .

* لم أفهم هل يمكن أن تشرح لي؟

* وماذا أيضاً؟

* من ... ؟

* ما ... ؟

* ما هو بالتحديد؟

* كيف تعبّر عن هذا بجملة أو باصطلاح علمي؟

وهذه قائمة بالأسئلة المحبطة للطلاب والمعلمين أو لنقل : بالشراك التي لا تنفع في اصطياد الفران :

* هل؟

* أنت لا تعرف؟

* لم تدرس الدرس؟

* لماذا جئت إلى الفصل؟

* لماذا نسيت الواجب ولم تنس نفسك؟

أمثلة:

لا نسأل بهجوم:

هل قضيت المساء في اللعب بدلا من كتابة الواجب؟

بل نسأل بحب:

ماذا فعلت أمس ليلا فمنعك من كتابة الواجب؟

ولا نعلق بهجوم:

وكيف لم تفهم هذا.. لقد شرحته ثلاث مرات.. .

أنت شارد طول الدرس.. .

أنت لا تريد أن تتعلم.. .

بل نسأل بحب وحرص ودون دهشة أو صراخ:

ما هو بالتحديد الجزء الذي لم تفهمه؟

قل لي فقط أين هو وأنا سأشرحه مرة أخرى.. .

هل كنت شاردا؟ (بنظرة عتاب)

(بنظرة تسامح) لا بأس، سأشرح مرة أخرى، وأنت (مع نظرة تحذير خفية) لن تشرد مرة أخرى.. .

لقد مرت معظم دروسني بسلامة على هذا النحو، ووثق الفئران بأنني لا أريد افتراسهم... فبدأوا يستجيبون للتعلم، وتحولوا أخيراً من فئران إلى طلاب.

أيها المعلم أغلق فمك ؟

٤- المحادثة .. و دروس أخرى

لاحظت خلال مناقشاتي مع زملائي مدرسي المدارس الأخرى ، أن ما أقوله أنا عن دروس المحادثة التي تعلمت فيها فنية الأسئلة ، وأساليب استبقاء الطالب داخل دائرة التحدث عن الموضوع ، يمكن أن يفيدهم في تنفيذ ما يطالبهم به المفتشون والوجهون من الاعتماد على الأسئلة الشفهية وإشراك الطلاب في العمل ، وتوجيههم لكيفية اجتناب أسلوب الإنشاء والشرح التقليدي ، حيث يدخل المدرس الفصل ويفتح فمه ولا يتوقف عن التكلم أبداً إلا عندما يدق الجرس .

ويكتننا أن نقسم العمل بالأسئلة خلال الحصة الدراسية إلى مجموعات ؛ فهناك المجموعة الأولى وهي الدقائق العشرة الأولى ، وهي سهلة جداً :

إلقاء الأسئلة (مصحوبة بنظرات) يراجع بها الدرس الماضي ، وهي نفسها تقويم لمدى استفادة الطلاب منه ، ويعتبر تقليدي لتعرف هل " ذاكروا أم لم يذاكروا " .

ثم تنتهي هذه المجموعة بسؤالين مهدين للدرس الجديد ، وهذان هما المجموعة الثانية من الأسئلة التي تتكون منها الدروس من هذا النوع .

مجموعة الأسئلة المهددة:

في حصص النصوص والنحو والقراءة والقصة يمكن للمدرس أن يهدى بأسئلة أخرى غير شفهية . . .

يمكنه أن يكتب جملة تتضمن شيئاً من الدرس الجديد ويسألهم عن كثيير من

التفاصيل التي تدور حول الدرس دون أن يشعروا، وسيرى في عيون الأذكياء منهم أنهم فهموا مرماه بل إن بعضهم سيحيد بالأسئلة بواسطة الأجوبة المميزة التي يقدمها ليكشف حيلة «القط»، لكن على القطب لتفادي هذا الشرك؛ أن يجتنب أن يسأل أذكي الطلاب في هذه المرحلة، ويعتمد على المتوسطين والضعفاء بحيث يقدم لكل منهم سؤالاً يعرف إجابته أو يسمح له مستوى بالتوصل إليها . . .

وهكذا يمكن الدخول في الدرس بطريقة جذابة، وعندما يخطئ طالب يمكننا أن نستفيد من هذا الخطأ بسؤال طالب آخر بعد أن منح الأول ابتسامة مشجعة، فنقول للآخر: ما رأيك يا فلان؟ على أن نختار فلان الذي سيصل بنا إلى الصحيح فإن لم يعرف، سنتنقل إلى فلان ثالث ليعرف الصحيح، ويكمel المدرس «القط» الأسئلة على هذه الترتيبة، فيفهم الفار الأول أنه أخطأ دون أن يقع في الحرج والإحباط.

وبعد الأسئلة والتدريبات التمهيدية يأتي دور العمل.

أسئلة للعمل:

وتکلیف الطالب بالعمل ليس صعباً، وليس بعيداً عن أسلوب الأسئلة، فما هو إلا مجموعة من أسئلة جوابها أداء عملي كما يلي :

هناك بدائل:

كأن ترسم شيئاً غامضاً على اللوح وتسأل : ما هذا؟ (أو في دروس مواد أخرى يمكن أن تكتب اصطلاحاً جديداً أو ترسم جهازاً وتطلب منهم الاستنتاج أو معادلة يعرفون نصفها . . الخ).

ثم تفتح من هنا سلاسل الأسئلة على النحو التالي، كنموذج فقط :

أقرأ يا محمد

اشرح أنت يا سلطان

صحيح يا علي

هل توافق يا حسن؟

لماذا؟

هيا يا عبد الرحمن اكتب ما قلنا.

والآن إملاء . . .

طيب ننتقل إلى الجزء التالي . . .

اقرأ يا محمود، وصحيح له يا محسن . . .

هل ترك محسن خطأً ما ياطلي؟

ما هو؟

هل هذا صحيح يا خالد؟

خالد . . هل كنت متتبها؟ (مع ابتسامة معايبة)

اقرأ أنت الآن . . .

أعرب يا محمود هذه الكلمة.

سالم . . هل درسنا شيئاً يشبه هذا من قبل؟

جيد . . .

والآن سأقرأ أنا مرة أخرى . . .

(يُكَلِّمُ استبدال تعليقات أخرى بهذا الأخير مثل: سأل شخص الموضوع الآن ثم في

النهاية تسألونني أنتم . .)

الواجب . . .

لا تنس يا عبد الله أن تحضر دفترك غداً، وأنت يا علي . . . (بنظرة عتاب ومحبة)

لن أقبلك غداً بدون واجب.

أما زالت والدتك مريضية يا حسن؟ أرجو أن تكون بخير . . شفاه الله.

دق الجرس.

طبعاً هذا أحد ثناذح الحصص الناجحة . . هناك حচص كثيرة لم ينجح فيها العمل . .

لكن «القطة» تستمر في المحاولة . . . وستستمر حتى تتحول إلى «معلمة حقيقة».

مكالمتان عبر البحار

أنا أحب الشعب اللبناني حقاً، أحب ذكاءه وحرارته ونشاطه، هذه الصفات المميزة التي ربما تكون سبباً في صفاته الأخرى السلبية أو منبعاً لها، الألبيانيون غضوبون تسهل استثارتهم، معتزون بالذات إلى درجة لا يمكن تجاهلها، فكل منهم يظن نفسه إله الحرب الروماني القديم، وهو ظن يتلاعُم مع ملامحهم المميزة بعلامات الوجه الروماني الأصيل كما تصفها الكتب، وكأنهم سلالة صافية منعها انغلاق السنوات الطويلة والاعتزاز القومي العنيف من الاختلاط بغيرهم من الأجناس فبقيت ملامحهم كما ورثوها عن جدهم الأول «إيلير» الذي عاش في قرون ما قبل الميلاد.

كنتأتكلم مع أحد طلابي الألبيين القدماء في مخابرة عبر البحار كما يطلقون عليها، وسألته: أنت تتصل ببطاقة مغناطيسية؟ قال: لا، لأن البطاقات التي تستعمل في ألبانيا تصنع في اليونان ولذلك تنفذ بسرعة جداً، ثم عقب: الألبيانيون لا يفعلون شيئاً، فقط ينجبون الأطفال.

هكذا قال تلميذي القديم، الذي انتهى في عام ونصف من دراسته اللغة العربية معي، وأحرز مستوى متقدماً جداً فيها، وبحث لمدة سنة ونصف عن منحة للدراسة الجامعية في جميع البلاد العربية ولم يجد بعد طول البحث لطلبه مجيبة.

وقال لي: أنا لا أتخيل أنني سأدرس الإسلام أو لغته في بلد غير عربي، أنا لا أستطيع أن أتصور هذا، أنا سأستمر في البحث عن منحة دراسية، لن أيأس أبداً. فكرت: أنا يشت وكيف لم ييأس هو بعد؟ في الحقيقة، إنه يعيش الآن حياة أشبه بحياة اليائسين، رغم أنه يظن أنه لم ييأس. سألته: ماذا تفعل هذه الأيام؟ كيف تقضي الوقت؟ قال: أخرج، أجلس في المسجد الكبير في تيرانا، أبقى في البيت مع

أمي، أتجول مع صديقي الذي رجع من اليونان بسيارته، وهكذا.. قلت: أعني هل تفعل أي شيء مفيد في حياتك غير هذا التسجول؟ ارتبك لعله تذكر بهذه النبرة صوت معلمته القدية كانت تغضب في الفصل منذ سنوات وهي التي لم تكن تغضب عليه أبداً، هو أفضل طلاب فصله، هو أفضل طالب صادفته في حياتها على الإطلاق، هو الذي لم يغب عن الدرس أبداً لمدة سنة ونصف، ولم يختلف عن إنجاز واجب أو عمل يطلب منه، هو الذي كان يتقدم في اللغة بسرعة ومهارة أعجزتها عن فهم موهبته، فما أعددت له برنامجاً إلا نجح في إتمامه قبل متخصص الزمن الذي أعدته له، هو الذي كانت تعطيه كتاباً ليقرأه في شهر طوال الليل يقرؤه، ثم يتصل صبيحاً ليقول: كيف حالك يا أستاذتي؟ فتقول: الحمد لله، هل أنت بخير فيجيبها نعم، انتهيت منه.

فتقول: من ماذا؟

تفاجأ: من الكتاب الذي أعطيني أمس.

بهذه السرعة؟ بالتأكيد لم تستخرج الكلمات والعبارات الجديدة.

إنها جاهزة يا أستاذتي، تريدين أن تريها اليوم؟!

أفهم من قولك أنك مستعد للامتحان في لغة هذا الكتاب؟

نعم يا أستاذتي. متى؟!

الطالب المثالي عندما كان يتكلم عبر البحار بعد سنوات، وقال: عمل مفيد.. سأفعل قلت: سـ.. سـ.. سـ.. هل أصبحت عريباً؟ قال بحرارة ومرارة: لا يا أستاذتي، هل وعدتك بشيء من قبل ولم أنفذه؟ سأقرأ، سأرجع للقراءة اليوم يا أستاذتي. هذا وعد، وعد رجل ألباني، سينقطع الخط الآن يا أستاذتي، كيف حال إير هل هو بخير؟ هل ستدرسينه؟ سينقطع الخط.. إلى اللقاء إلى اللقاء.

إلى اللقاء يابني العزيز.. تمنت بهذا وأنا أضع السماعة، وأفكر: هل سيكون ثمة لقاء؟ وهل سيكون هو نفس الشخص نفسه الطالب المثالي الذي لم يخلف وعداً ولا موعداً؟ وهل ستبقى البطالة ويفي الفراغ «الأمل المرجو قد خاب آمله».. هل سيقولون منه شيئاً أكثر من الذكرى الجميلة كشواهد القبور؟

خرجت من أفكاري بسرعة، على صوت دقات جرس آخر، ليس عبر البحار هذه المرة، إنه إلير، قال إلير: متى سنذهب إلى المركز لتنصل بصديقتي في اليونان؟ قلت: هل قررت نهائياً يا إلير؟ قال: نعم يا أستاذة. لم تفكر يا إلير في كلامي الذي قلته لك أمس؟ عن الخوف، عن رصاصة في ظهرك، عن العيش لصاً هارباً طول حياتك؟ أنا لن أسرق يا أستاذة لقد وعدتك وعد رجل ألباني، لن أسرق ولن أشرب الخمر ولن أفعل الحرام، فقط سأعمل في اليونان هناك يا أستاذة قلت لك، هناك ثلاثون دولاراً في اليوم أي تسعه أضعاف راتبك في الشهر يا أستاذة، أبي عجوز أنت تعرفين، وفي أسرتنا شاب مريض أنت تعرفين يا أستاذة، وإلى متى يمكن أن ننتظر الموافقة على دخول الجامعة هنا؟ ومتى سيأتي جواب الجامعة؟ هذا أمل مستحيل، قلت: ستتسنى اللغة العربية يا إلير قال: سأقرأ القرآن، سأكتب لك بعض الرسائل، قلت: من يعيش هارباً، لا يوجد وقتاً للرسائل والقرآن يا بني. قال: أنا سأموت على أرض ألبانيا يا أستاذة، لكن فقط سأعمل قليلاً في اليونان، ليستريح أبي بعد ذلك. قلت: حسن يا إلير، نلتقي في الثامنة، لتنصل في وقت المكالمات الرخيصة. وضعت السماعة. انتهت هذه المكالمة أيضاً.

* * *

عندما كانت هذه المذكرات تحت الطبع، كان إلير يعيش في إحدى قرى اليونان، ويعمل نادلاً في مطعم أحياناً، وعامل بناء أحياناً أخرى، وعندما تشدد الشرطة اليونانية نشاطها في ملاحقة العاملين بغير ترخيص يقع في البيت لعدة أيام حتى تهدأ الحملات، وكان يتصل بين الحين والآخر، ليعفي نفسه من الوفاء بوعده الكتابة بالغربية إلى المدرسة للاطمئنان على أحواله كما هي عادة كثير من زملائه القدامي، وهو حتى الآن يسأل في كل مكالمة، ألا توجد فرص عمل جيدة في مصر، ألا يمكنني أن أحصل على منحة دراسية جديدة؟ هل عودلت الشهادة الثانوية «بتاعنا لنقبل في الجامعة؟

إن إلير ما زال يسأل.

الماء والهواء

ووجدت بين صفحات مذكراتي القديمة هذه العبارة: «ماذا علمت طلابك أخبريني؟ إلى الآن لا يعرفون أنه لا توجد علاقة بين زال وما زال، لا يعرفون حركات الفعل حرصن، لا يعرفون كثيراً من الأشياء. لماذا لم تقولي لهم إنهم أخفقوا وإنك أخفقت معهم؟ هل عرفت أنك متاخذلة وحمقاء وتافهة أيضاً؟ هل عرفت الآن؟ وأنك لا تختلفين عن إلير في شيء سوى أنه غير متاخذل مثلك بل قوي وشجاع، وأنك لهذا السبب لم تستطعي أن تعلميه شيئاً وربما لن تستطعي...».

لا أستطيع أن أتذكر متى كانت أول مرة خطرت ببالِي هذه الملاحظة، أني لم أنجح حقاً مع إلير، وربما في أول مرة لاحظت أنه لا يتعلم المزيد، هذه حالة تستحق تفكيراً طويلاً، لقد كنت دائماً نادمة إزاءه وشاعرة بأن على أفعل شيئاً لكي يمحى هذا الذنب.

هل كنت حقاً مخفقة معه منذ البداية أم أنه هو الذي لا يتعلم؟ أم أنه قد تعلم لفترة ثم لسبب ما توقف عن التعلم فجأة وإلى الآن لم يعرف أحد ما هو السبب؟ ربما يكون الاحتمال الأخير هو الأرجح، وربما أرجحه لأن الأول يلقي بالخطيئة كاملة علىّ وهو ما لا أحب أن يحدث لي، والآخر يعفيني منها تماماً ويبدو نوعاً من الهروب وهو ما لا أحب أن أفعله فيما يتعلق بمشكلات عملي.

والحقيقة أنه إذا كان ينبغي أن نختار بين الأول والثاني فقط فإن الاحتمال الأول هو الأقرب لعدة أسباب: أولاً لأنه يوجد في هذا العالم مئات بلآلاف المدرسين الفاشلين ولماذا لا أكون أنا واحدة من هذه الأغلبية؟ وثانياً: لأننا لم نسمع أو نقرأ أبداً عن حيوان لم يتعلم طريقة أمه في المشي أو الطيران إلا إذا كانت أرجله مكسورة، والأرجل اللغوية لإلير ليست مكسورة بالتأكيد فالرجح أن تكون

معلمته لم تستطع لفت نظره إلى أن اللغة طريقة في المشي أو الطيران عبر هذا العالم.

يمكن أن يفكر البعض هكذا: ولكن الحيوان يتعلم هذه الأشياء بغير زرته هذا صحيح، والإنسان أيضاً يتعلم اللغة بغير زرته. الفرق فقط إن الإنسان يفكر ويتعلم فيهم بأشياء أخرى غير ما تقوى عليه غرائزه أعني ما يقوى عليه بفطرته، وما يحتاج إليه حاجة الطير للطيران، فتبقى غرائزه وقدراته الفطرية مهملة جداً حتى تكسل وتصدأ كأي قطعة حديد ملقاة في العراء لسنوات طويلة.

ولهذا إذن خلق الله المدرسين، أعني ليجتذبوا انتباه الأولاد، وليعلموهم بطريقة خفية أن ثمة أشياء أخرى مهمة في حياة الإنسان لأن الإنسان لن يستطيع الطيران دونها، ولি�حافظوا على انتباه الأولاد إلى هذه الأشياء لسنوات طويلة، ويكشفوا لهم دائماً أنهم يستطيعون أن يتعلموا بعض الأشياء التي تبدو غير قابلة للتعلم كاللغة والرياضيات، لأنهم بغير زرتهم وفطرتهم مهيؤون لتعلمها.

ربما هذا هو السبب أيضاً في وجودآلاف المدرسين الفاشلين في هذا العالم ربما لأنهم هم أيضاً لم يعرفوا السبب وراء وجودهم، أعني لم يعرفوا حقيقة وظيفتهم التي من أجلها جاءوا إلى هذه الدنيا، وربما يكون بعضهم قدقرأها ذات مرة في كتاب ما لكنه لم يعرف ما العلاقة بين هذه الكلمات المكتوبة وبين السبورة الخضراء، وإصبع الطباشير، والستين رأساً المكونة أمامه في حجرة فصل ضيقة كثيبة، أو ربما لم يعرفوا العلاقة بين الكلمات المكتوبة وبين الرياضيات أو الجغرافية أو اللغة أو الرسم أو الألعاب الرياضية أو حتى الدين والعلوم.

ولهذا السبب لم يستطع هؤلاء المدرسوأن يشرحوا للأولاد معنى العمل الذي من أجله وجودوا وإلياهم في الغرفات الضيقه المسماة فصولاً، ولذلك لم يفهم الأولاد بدورهم أيضاً هذه الاجتماعات ذات الخمس وأربعين دقيقة المتكررة على مدى سنوات طويلة مملة، فلم يتمكنوا من معاونة المدرسين المساكين في أداء عملهم.

وربما حاول بعضهم كما كنت أفعل أحياناً - أن يشرح هذا العمل للأولاد فقال شيئاً من قبيل «أرجوكم أن تساعدوني لكي أعلمكم، فالعلم مهم جداً كالماء والهواء، ليتكم تحبون الدروس كما تحبون الأغاني والكاراتيه وحلوى الحفلات».

لكن الأولاد - رغم الإخلاص الشديد الذي قدم إليهم به هذا الرجاء - لم يعاونوه، وهو يظن أنهم أشرار رافضون للتعلم، وجاهلون بقيمة ما بين أيديهم من نعمة المعلم. وكل ما في الأمر أنهم كانوا ينظرون إليه على أنه أبله أو غامض أو محروم من متع الحياة؛ كيف يقارن هذه الدروس الرتيبة المملة عن الفاعل والمفعول وصياغة الجمل المختلفة، بالأوقات الممتعة التي يشعرون فيها بأجمل المشاعر عندما تطرب قلوبهم للأغانيات، ويتلذذون بنسمة الغرور عندما يلمسون قوة أجسادهم وقدرتهم على جذب الآخرين أيضاً، بل وعندما يعودون إلى بيوتهم منتفشين نافشين عضلاتهم داخل قمصانهم الضيقة فتنتظر إليهم أمهاطهم منبهرة كل منهن بطفلها الذي أصبح رجلاً قوياً مهيباً، فأين نظرات الأمهات المبهورة هذه من نظرات مدرسيهم الجافة اليائسة الخالية من كل شعور أو إلهام؟ وأين وجه المقارنة حقاً بين الدقائق المرة في غرفة الدرس وبين الحلوى اللذيذة التي يلتزمونها في الحفلات الموسيقية مع أصدقائهم يضحكون ويتصاحكون بينما أساتذتهم في الغرفات الكثيبة المسماة فصولاً ينبعون الضحك والتكلم منعاً باتاً كأنهما جريتاً خيانة عظمى ..

وهكذا لم يكن مصير أي مدرس ظن مثلي أنه يعرف معنى وجوده في الفصل مختلفاً عن مصير أخيه المسكين الذي لم يعرف أبداً معنى هذا الوجود الإجباري الثقيل. ربما يشعر إلير بأنني مدرسة بلهاء التي تربط بين أشياء لا علاقة بينها (التعلم، والماء والهواء، ومتع الحياة) أو ربما أنا لم أشرح له أبداً أن التعلم مهم كالماء والهواء .. لا أدرى .. ربما يوجد سبب آخر .. سأفكر في هذا الأمر فيما بعد ..

٨

البحث عن طريق

١ - أول امتحان

خرجت من الفصل بعد أن علقت على لوح الإعلانات نتيجة تخرج الطلاب ، ضميري كان يعذبني ، ويخنقني بأذرع عنيفة كأخطبوط هائل . قررت أن أعدب نفسي ، وبدأت هكذا :

«كذبت على الطلاب اليوم . هل أعطيتهم درجاتهم الحقيقية ، لا تنكري أنك أخفيت الحقيقة عنك وعنهم وأنك قشت قياسا خاطئا ثم قياسا غير دقيق ثم كتبت على لوحة الإعلانات نتائج تعبر عن الفروق بينهم ولا تعبر عنهم ..

ووجدت نفسي ثائرة ومحاملة عليها ، على نفسي ، وقررت بعد ليلة نوم عميق أن أفك في الأمر بموضوعية .. فبدأت هكذا ..

«لا بأس بإضافة أخرى إلى مجموعة التجارب الفاشلة ..

ثم وجدت أن هذه البداية لا تبشر باستمرار التفكير الموضوعي ، وقررت أن أبدأ مرة أخرى ب موضوعية أخرى .. فبدأت هكذا ..

«لا بأس ، هذا خطأ آخر سستستفيدون منه بالتأكيد كما تستفيدون من كل الأخطاء ثم وجدت أن لفظة «كل» تخرجني من الموضوعية ، فأنا لم أستند في الحقيقة من كل أخطائي ليس لأنها أخطاء غير مفيدة ، فلا توجد أخطاء غير مفيدة ، لكن السبب

على ما أظن هو أنني لست شخصية استثمارية، وهذه محاولة أخرى متظاهرة بال موضوعية لتبرئتي من عدم الاستفادة من خطأي؛ طبعتي هكذا، ماذا أفعل؟! الحقيقة هي أنني كسلانة وخوافة.

أحياناً أكسل عن الاستمرار في متابعة نفسي، متابعة تجاري و متابعة معدلات تطوري، وأحياناً أخاف أصلاً من تحليل التجربة لثلاً أفعج بواجهتي درجة فداحة الخطأ، فاختصر الطريق وأرفع قدمي هكذا.. ثم قدمي الأخرى أعبر التجربة، وأنسها.. أنساها تماماً لأنني كثيرة النساء كالعجز، وهكذا أقول لطلابي لكي يذكروني بكل ما يجب على عمله لأدربيهم على أن يكونوا معلمين حقيقين وفي الحقيقة، أعني عمق الحقيقة أنا أكسل أن أكتب بعض الأشياء لثلاً أنسها، أو أكتبها وأنسى أن آخذ الفحصات معى في الصباح وأنا ذاهبة إلى الفصل، أو أنسى أين وضع الفحصات.

فانا كسلانة وخوافة وكثيرة النساء.

في الحقيقة ربما يجب على أن أجده طريقة أكون بها موضوعية، لأنني أعرف أن ذاكرتي الضعيفة لن تسعني هذه المرة بنسيان التجربة، فليس في المتسع أن تنسى خطأ في موقف ستتعرض له مرة أخرى.. ودائماً كل أسبوعين، طالما أنت متمسك بوظيفتك هذه.

* * *

لنا في مدرستنا الناشئة مديرية صارمة.

وهي قررت أن يكون نظام الامتحانات الدورية ثابتًا، مرة كل أسبوعين، وهذا مطبق في جميع الدورات وفي جميع أنواع الدراسات.

ونحن لا نستطيع أن نناقشها لأنها قوية جداً، ولها عينان خضراء وان مؤثرتان، إذا نظرت إليهما لم تستطع أبداً أن ترفض أوامرها، فهي مخيفة القوة والوضوح والتحديد. ولأننا مازلنا في طور النشوة، ومازلنا نبحث عن صيغة نهائية، ولأن مدیرتنا القوية تؤمن بالحرية، لكل ذلك، مازال من حق المدرس أن يختار طريقة

الامتحان و موضوعاته ، و طريقة توزيع الدرجات ، وكذلك الدرجات المعلنة في النهاية ، لا أدرى هل يسمون هذا في التربية بقياس النتائج أم التقويم أم بكليهما معاً .
المهم أنني كنت ، أعني ما زلت ، حررة تماماً في تقويم طلابي وإعلان نتائجهم ، لكن هذه ليست أول تجربة في التقويم .

أعرف جيداً أن التقويم له فوائد عديدة ، وله أنواع كذلك ، وكانت أشكوا عندما كنت طالبة بالجامعة ، أن التقويم غير متكرر ، وغير صادق ، وأن النتائج لا تعلن وأن توزيع الدرجات لا يقيس مهارات الطالب ، وأن المعيار غير ثابت .

عندما أصبحت في هذا الموقف الصعب .. أعني معلمة ، صار على أن أجرب هذه الأفكار التي حملتها لأربع سنوات الدراسة الجامعية .

* * *

أولى تجاربي في التقويم وقياس التطور كانت في فصل المحادثة ، استعملت فكرة واحدة فقط من أفكاري المثالية ، ولشدة صعوبة التجربة ، لم يكن بعد امتحان المستوى سوى امتحان واحد وهو امتحان التخرج . الفكرة الواحدة كانت (مستمدّة من أمري طبعاً) : تحديد أمور معينة يريد الامتحان قياسها
أو بعبارة تربوية : هدف الامتحان قياس مهارات محددة .

كانت المحادثة تتكون من: **الطلاق = السرعة+الصحة** ، هكذا فكرت في ذلك الوقت .

والصحة: صوتيا+حرفيا+نحويا

ولذلك كتبت في الورقة أسماء الطلاب وتحت اسم كل منهم النقاط الآتية :

الأصوات (النطق الصحيح) :

النحو (تركيب الجملة) :

الصرف (بناء الكلمة) :

السرعة (عدم التردد والثأة) :

التوصيل (القدرة على إفهام المستمع) :

وعندما بدأ الطلاب يتكلمون أمامي ، متفادين النظر إلى تعبيرات وجهي الجادة الوائقة ، (كأنني أفهم تماماً ما يحدث) ، بدأت أكتشف أن هذه النقاط غير كافية ، أو أنها أحياناً غير دالة وأن بعضها يتكون من عناصر أخرى ، أو أن انتباعي العام عن مستوى كل منهم في النهاية يختلف عن مجموع درجاتهم في هذه الأمور ، ناهيك عن إشكال تحديد عدد الدرجات (من خمسة أو من مائة) التي يستحقها الطالب .

فهناك المسافة بين ٦٥٪ و ٧٥٪ وهي أصعب مسافة ، أين هو منها؟ وهناك ما بين ٩٢، ٩٨٪ وما بين ٨٠٪، ٨٨٪ ، كل هذه مسافات لم أختبرها حتى اليوم ، ولم أستطع التحقق من الفروق الدقيقة بينها إلا بعد سنوات ، وبطرق تقويم غير هذه الطريقة الساذجة التي بدت لي يومذاك الوحيدة والأفضل .

أما بالنسبة لامتحان المحادثة المذكور فقد انتهى الأمر بكتابه تقدير عام (يعبر عن انتباعي) لكل من الطلاب ، ووضع ورقة الأسماء والنقاط في درجي ، مضافاً إليها بعض التعديلات غير الثابتة لدى كل منهم ، فبعضهم لا تجد أمام اسمه نقطة للنحو ، وبعضهم تجد التوصيل مقسماً إلى الوضوح الصوتي +وضوح التركيب وبعضهم الآخر غير مقسم ..

النتيجة النهائية هي أنني كنت انتباعية ، لا فرق بيني وبين كل أساتذة الجامعة الذين شكوت منهم وأنا طالبة قولهم : أنا أعطي درجة بعد نظرة واحدة أقيها على الورقة . ولعلهم أيضاً كانوا يقولون كما قلت في ذلك الوقت :

لا تخافي ألا تكوني عادلة ، فانتباعك هذا بالتأكيد ليس منفصلاً عن مراقبة تلك التفاصيل وإلا من أين جاءت التفاصيل أليس من عقلك أيضاً .. لا تخافي ، انتباعك لا يخلو من أن يكون علمياً ، لا تخافي أنت لم تظلميهם .

لكنني رغم ذاكرتي الضعيفة ، ورغم أن الطلاب الأوائل هؤلاء قد استفادوا حقاً من دورة المحادثة وتقديموا وصاراتوا يتكلمون العربية بأفضل مما كانوا قبل الدورة ، رغم كل هذا ، لم أستطع أن أنسى كيف كنت عاجزة عن إجراء قياس دقيق لمستوى الطلاب ومازالت أذرع الأخطبوط تلتف حولي ، تضيق على وترיד أن تخبرني على مواصلة البحث عن طريق ..

البحث عن طريق

٢- أحد عشر سؤالاً

التجارب التي تلت ذلك في القياس لم تكن بنفس درجة الإخفاق ، لكنها لم تكن ناجحة هي الأخرى ، واستعملت فيها بعض الأفكار المثالية الأخرى ، مثلاً في التجربة الثانية قررت الاستفادة من أخطاء التجربة الأولى ، وفكرت هكذا:

- أولاً: يجب تحديد الدرجة النهائية من البداية، هل هي ٥ أم ٢٠ أم ١٠٠ .
- ثانياً: يجب أنذكر قبل دخول غرفة الامتحان، ما هي الأشياء التي أريد قياسها .
- ثالثاً: يجب أن يقيس هذا الامتحان هذه الأشياء .

رابعاً: إذا تبيّنت خلال الامتحان نقاطاً أخرى أريد قياسها، أتيدها في تصاصحة وأستفيد منها في الامتحان التالي وليس في هذا الامتحان نفسه، (هذا ليتحقق عنصر الثبات في المقياس أعني أن تكون وجهة نظر المعلمة ثابتة لا مذبذبة).

ومن هنا تعلمته أنه، ليس بالضرورة أن تكون المعلمة مذبذبة لأن شخصيتها مذبذبة ومارست الفصل بين الشخصيتين طويلاً بعد ذلك .

ربما ساعدني على أن تكون هذه التجربة الثانية أقل إخفاقاً من الأولى ، أن الدورة لم تكن دورة محادثة ، كنت قد درست أشياء يمكن وضع اليد عليها (إدراكتها بالحواس) واختيار الأهم من بينها ليدخل في الامتحان ، واستعنت بفكرة مثالية أخرى :

أجعلني الأسئلة في أشياء يمكن قياسها. أي يمكن إدراك الصواب والخطأ فيها .
وفكرة مثالية أخرى:

كل سؤال يتضمن نقطة واحدة.

كل نقطة عليها درجة واحدة.

معالم التجربة كانت أكثر وضوحاً في ذهني تلك المرة، وكل شيء كان يبشر بنجاحها، لذلك كتبت أسئلة الامتحان مقتفية أثر القواعد أو الأفكار المثالية بدقة وكان الآتي :

«ضع علامة (✓) أمام الصحيح (✗) أمام الخطأ ثم اكتب تصحيحة».

هنا فكرة مثالية أخرى، نص السؤال يجب أن يكون واضحاً ودقيقاً وليس فيه احتمالات تؤدي لأن يفهم كل طالب فهماً مغایراً للأخر .

تحت هذا النص (الواضح الدقيق الحالي من الاحتمال) ، كتبت جملة عشرة (لكي يسهل على الحساب) وتتضمن الجملة العشرة أخطاء لغوية ، درست الطلاب صحيحةها ، فيفترض فيهم أن يدركوا خطأها .

والآن ، ستكون الدرجات عشرين ، درجة على تمييز الصواب من الخطأ ودرجة على معرفة الصحيح ، فاما الجمل التي ليس فيها خطأ فيحصل الطالب فيها على درجتين كاملتين .

أظن أن التجربة ستنجح هذه المرة .

لكن الحقيقة أنني رغم أفكاري المثالية وإخلاصي في تطبيقها نسيت شيئاً مهماً جداً اكتشفته عند تصحيح الامتحان :

١- أنني جعلت الامتحان من ١١ جملة بدلاً من ١٠ ، سهلاً فقط .

٢- أن بعض الجمل يتضمن أكثر من خطأ .

٣- أن هناك أخطاء غير مقصودة اكتشفها الطلاب كأخطاء مطبعية نسيان نقطة أو نقطتين ، أو عدم وضوح التشكيل ضمة مطموسة الرأس بدت فتحة ، وقد صاحبها الطلاب ومن حقهم أن يأخذوا درجات عليها .

وهكذا . . .

وقفت أمام المرأة أنا وورقة امتحاني لأرى مرة أخرى أستاذتي وامتحاناتي الذين
شكوت منهم طويلاً .. عندما كنت في موقع الطالبة .

وها هو قياس غير دقيق آخر يضاف إلى مجموعة تجاري غير الناجحة في الحياة
والتعليم ، وكأنني أحرص على اقتنائهما بلهف جامعي الطوابع النادرة .

١٠

البحث عن طريق

٩- رقم

في عدة امتحانات تالية ، تدرست جيدا على الخروج من مأزق الخلل في عدد الدرجات ، وعوّدت نفسي ألا أكتب أحد عشر سؤالا في امتحان عدد أسئلته !! ودرجاته عشرة !!

وفرت بخوف أقرب إلى الفزع من الأسئلة التي لا يمكن بها قياس التطور الحقيقي في اللغة مثل :

* تكلم عن .. . * اكتب ما فهمت من .. .

* ماذا تعرف عن .. . * اكتب شروط تقديم الخبر على المبتدأ .. .

* ما رأيك في .. .

فكم درجة يمكنك أن تعطي على إجابة مثل هذا السؤال؟ وما أهميته في تعليم اللغة؟ وأي الإجابات تعتبرها صحيحة وأيها خاطئة؟ ما هي الحدود الفاصلة بين الإمام بالموضوع والتعبير بلغة صحيحة عما تعرفه من الموضوع؟ لقد كانت الأسئلة من هذا النوع شبيحاً بالنسبة لي وكانت مخاوفي منها مساوية تماماً لمخاوفي من نوع آخر من الأسئلة يسوي بين وحدات اللغة، ويقطع شعور الطالب بدلاليتها، وبالواضع المختلفة المتمايزة في اختيار الكلمات المناسبة لوضع فيها، وهي ذلك النوع الذي يتشر بكثرة ملحوظة في كتب التعليم الرسمي فلذلك ربما تراها مألوفة جداً وعادية عندما تقرأها:

* ضع سوى بدلاً من إلا وغيرِ ما يلزم.

- * اكتب مرادف الكلمات الآتية .
- * استعمل أداة نداء أخرى في الجمل الآتية .
- * اجعل الجملة للمفردة المؤنثة المخاطبة ثم للمثنى ثم للجمع ثم لجمع المخاطبات !!
- وأتنى ألا أعرض طلابي أبداً لهذين النوعين من الأسئلة ، مهما كانت الخسائر الناتجة عن فقده ؛ لأن ما أراه من مخاطر فقد دقة القياس وقد المدراكات اللغوية الحية ، وقد التمييز الدقيق بين استعمالات الكلمات والتركيب ، وقد الشعور بالمعنى ..
- هذه المخاطر أكبر كثيراً من فوائد هذين النوعين من الأسئلة .
- فبحثت في مخازن الذاكرة عن أسئلة أخرى تقيس أشياء يمكن إدراكها بالحواس فأصبحت أسئلة الامتحانات من قبيل :

 - * صحيح الخطأ :
 - (ويتضمن أخطاء في المعنى وأخطاء في التركيب ورسم الكلمات وعلامات الترقيم) وتحسب درجة لكل خطأ وتقسم على قسمين ؛ أحدهما لمعرفة الخطأ ، والأخر لمعرفة صوابه ، وجميع الأخطاء مستمدة من أخطاء الطلاب .
 - * اختر الجواب الصحيح .
 - * اختر الكلمة المناسبة مما بين الأقواس .
 - * اكتب سؤالاً مناسباً لهذا الجواب .
 - * اكتب الجواب الصحيح .

وأسئلة أخرى كثيرة يمكن الحصول على نماذجها من مخازن التدريبات في مدرستنا .

وكان برنامج تدريس اللغة يتحرك مع الامتحان ، ويدوران في ذلك واحد: ينبغي أن يلمس الأولاد اللغة (دلائلها وتركيبها) ، وأن يفهموها بدقة .

وتركت أحياناً مساحة خطأ واحد للطالب استوحيتها من السؤال الحادي عشر ، وهي في تلك المرة كانت مخرجاً ، بدأت بعد ذلك أتعمد إضافة سؤال واحد زائد

عن عدد الدرجات ، فيحصل الطالب الممتاز جدا على ١١ من ١٠ ويحصل آخرون على ٦ أو ٨ بخطأ واحد مغفورا

ولم يكن الأمر يخلو من متعة لي ولهم ، في ترقب لمعرفة من الطالب الذي سيتكرر حصوله على الدرجة الزائدة التي أصبحت -طلاب في عمر الجامعية أو نهاية الثانوية - كالنجوم والصور التي نلصقها لطلاب الابتدائية .

ثم بدأت أقيس تطوري أنا ، وأدرج اسمي في نهاية قائمة الأسماء ، وأطلب منهم أن يكتبوا درجتي ، وهي المتوسط الحسابي لدرجاتهم جميعاً ، ومع الوقت .. أعطاني الطلاب أسماء خاصة وهو (رقم ٩) لأن رقمي في كشف الأسماء كان رقم (٩) ، وعندما تذروا به أمامي لأول مرة (كمحاولة متوجسة نصف حذرة لمعرفة طبيعة رد فعلني) فوجئوا باشتراكي معهم في المزحة ، ولذلك تشجعوا على إخباري بأن : رقم (٩) لن يكون أبداً متفوقاً أو من الأوائل ، طالما ستبقى درجته متوسطاً حسابياً للأبد ، وأن الأمر في يدهم وكل مستقبله الوظيفي متوقف على اجتهادهم أو على الدرجات التي «يرغبون» في الحصول عليها !!

ومع ذلك ، فقد كان الطلاب الثمانية يتنافسون دائماً ليرفعوا درجة (رقم ٩) وكان (رقم ٩) .. لما يزال باحثاً عن طريق !

وعلى هذا الطريق انتهت محاولات الوصول إلى تقويم مفيد و حقيقي و ذي قدرة على القياس الدقيق إلى المحطة التالية أو صافها :

١ - وجود امتحان مستوى شبه ثابت (يعنى أنه ثابت النمط غير ثابت الأسئلة بعد).

٢ - تثبيت نظام الامتحانات الدورية في نهاية كل دورة ، ثم تعديله - بعد التجربة - إلى مرتين في الدورة (مرة كل شهر) ، ثم أخيراً وهو المطبق حتى الآن : مرة كل أسبوعين .

٣ - إعلان نتائج كل فصل على لوحة الإعلانات التي اشتريناها خصيصاً لهذا الغرض ، وتتضمن قائمة الأسماء اسم المعلمة أو المعلم و درجته .

٤ - أصبحت لدينا مجموعة ثابتة من أنماط جديدة لأسئلة اللغة العربية و تدريباتها بدأنا تعميمها على جميع الفصول ومن أهمها :

* صحيح الخطأ (جمل متفرقة أو نص كامل أو واجبات قدية، وفي كل من هذه التنويعات يمكن أن يوضع خط تحت الخطأ للطلاب المبتدئين أو لا يوضع في المستويات الأعلى، وللدرج الصعوبة يمكن تدريج مستوى الأخطاء ويمكن إخبار الطالب بعدد الأخطاء في السؤال، ويمكن أن تتضمن ورقة الامتحان الصورة الصحيحة للخطأ جزءاً من أسئلة أخرى بحيث يساعد هذا الطالب المبتدئ عن طريق الإيحاء أو التذكير غير المباشر، مع مراعاة عدم الإكثار منه). (ويفيد هذا السؤال في تنمية دقة الملاحظة والفهم اللغويين).

* اشرح بجملة : (يهدف إلى تدريب الطالب على التعبير عن نفسه عندما تخونه الذاكرة في الكلمات المعينة للمعاني ، وقد يتضح أن هذا السؤال متعدد الفوائد في تكوين التفكير اللغوي للطالب وتدريبه على تحجزة المعاني وتفسير أشياء عملية ، والتفرقة النظرية بين دلالات كلمات قد تبدو من الخارج متشابهة أو متقاربة ، وهو ينمّي قدرات المدرسين أيضاً على التعامل مع المستويات المختلفة من الطالب ببرونة ويوسع آفاق فهمهم اللغوي).

مثال :

* قلم :

١ - شيء نكتب به .

٢ - الشيء الذي أكتب به .

٣ - به أكتب .

٤ - أكتب .

٥ - آلة الكتابة .

٦ - أكتب فيه .

ويلاحظ أن الإجابتين رقمي ٤ ، ٦ خاطئتان ، لأن الرابعة ليست شرعاً لكلمة ما ، وهي ناتجة عن نسيان الطالب حرف الجر وتدل على ضعف شديد في قدرته على

التعبير والتركيب ورقم ٦ هي خلط في حرف البحرين (ب، فـ) وهي أيضاً شرح الكلمة (دفتر أو ورقة) وليس (قلم) ولو كتب المدرس في السؤال نفسه الكلمة (دفتر) فإنه يقلل احتمالات وقوع هذا الخطأ لأن الطالب إن كان يقطا سيصل إلى الكلمة الأخرى فيكشف خطأه ويصححه، ولو كان الطالب في بلد تستعمل عاميته (في) بدلاً من (ب) مثل بعض بلاد الشام، فإن احتمالات وقوع الخطأ تزداد كثيراً.

* اكتب السؤال:

تنيعات هذا السؤال هي :

١ - اكتب عشرين سؤالاً جوابها موجود في النص .

٢ - اكتب ٣ أسئلة جوابها موجود في الجملة التالية .

مثلاً:

أحمد طالب في مصر .

الجواب : من هو أحمد . ماذا يعمل أحمد . أين يدرس أحمد . . إلخ .

٣ - اختر السؤال المناسب لهذا الجواب : (جملة وتحتها قائمة أسئلة أحدها فقط هو السؤال الذي تحببه الجملة أعلاه) .

٤ - أسأل عن الفعل الموجود في الجمل الآتية .

(وتنيعاته :

أسأل عن الزمن ..

أسأل عن ..)

ويفيد هذا السؤال في تدقيق استعمال الطلاب للأسئلة ، وعلى المدى الأبعد يفيدهم في المحادثة وهي ركن أساسى من برامج تدريسنا إن لم تكن هي «الركن الأساسي» .

٥ - تضم جميع الامتحانات والتدريبات بعد نهاية الدورة إلى ملف لدى الإدارة يعرف باسم «مخزن التدريبات» لتنفيذ في تجارب تالية .

٦ - خرجمت آخر امتحانات اللغة العربية ملائمة جداً للمقاييس والشروط التي تحددت ليكون الامتحان «جيداً».

ولكن هل نجح هذا الامتحان في القياس؟
في الحقيقة لا.

وهذا هو الخطأ الذي لم تنسني عليه مدة طويلة بعد ذلك.
وسأحكى في مرة تالية قصته بالتفصيل.

البحث عن طريق ٤ - النتيجة زائفة يا أولاد

في هذه الدورة كان كل شيء يسير على ما يرام، أو هكذا بدا، وخاصة في ظل ثبات النظام وانتظام جميع المدرسين على عقد الامتحانات الدورية الأربع، وتسليم نتائجها للإدارة وذلك بعد تركها معلقة على لوحة الإعلانات لفترة كافية.

وكان فصل المتفوقين جزءاً من طالبي السعيد خلال تلك الدورة الناجحة، وبدأت إعداد الامتحانات الأربع تدريجياً مع مرور الزمن وانقضاء عدد أكبر من الدروس، وتطور مستوى الطلاب بما يوشك أن يؤهلهم للتخرج.

وفصل المتفوقين الذي يتمنى كل مدرس أن يكون له، يتمتع بزيتين أساسيتين الأولى عدم التذمر من الواجبات، وهو ما يتكرر على نحو ضاغط في كل الفصول الأخرى، مع اختلاف درجات التذمر التي قد تبلغ تجاهل الواجبات تماماً، في بعض فصول الأشقياء، بغرض الضغط على المدرس حتى يتأس من تقرير الواجبات على الطلاب، ويعيد تشكيل برنامجه بحيث لا تمثل الواجبات عنصراً أساسياً يتوقف عليه التعليم.

أما المزية الثانية، وهي الأروع والأكثر جاذبية لكل مدرس، فهي مزية مركبة من ارتفاع الدرجات عموماً، والارتفاع المنظم الملحوظ في معدل التقدم من امتحان لآخر.

كل هذا يساعد المدرس العادي والبعيري أيضاً على أن يتأكد من عبقريته وقدرته على التعليم، عندما يعزوها - كما كنت أفعل - إلى مهاراته الخاصة المميزة وإخلاصه وبرنامجه الأمثل لتعليم اللغة.

الخادع في الأمر هو أن الطلاب، ببساطة، يريدون أن يتعلموا، أو يعرفون كيف يفعلون ما يريدون، وببعضهم يتميز بهارات خاصة في التعلم، وهذه هي ثلاثة أنواع للطلاب الذين يتكون منهم فصل المتفوقين في أي مدرسة !!

لقد شردت واستطردت في شرح مزايا فصل المتفوقين وهو أمر طبيعي ومؤكد أنه أكثر إيهاجا من شرح عيوب المدرسين. لكن هذه هي نهاية تطور الامتحانات وينبغي أن أذكرها، فأنا أمينة مع نفسي كما ذكرت مرارا !!

في فصل المتفوقين تم تنفيذ نظم الامتحانات الأربعة بدقة :

* الامتحان الأول :

في دروس الأسبوعين، بسيط ويشتمل على الأسئلة الأساسية في برامج هذه المدرسة وهي الأسئلة الشهيرة: اشرح بجملة، وصحح الخطأ، وماشاء المدرس من أسئلة أخرى، وهدفه قياس مستوى الطالب في دروس هذين الأسبوعين .

* الامتحان الثاني :

أكثر شمولاً وينبغي أن يغطي كثيراً ما تعلمه الطالب من قبل، لأنه أقرب إلى أن يقيس مستوى العام في اللغة، وهذه هي نتيجة «منتصف الدورة».

وقد نجح الامتحانان بجاحاً بأهراً في دقة القياس ودلاليته وتواترت لهما جميع عناصر الامتحان المثالي، بأسئلته المحددة وتوزيع درجاته البسيط الذي يتجنب المدرس الخطأ في تقدير الدرجة، وانطباق الأسئلة بدقة على ما يراد امتحان الطالب فيه من مادة لغوية، وتصويب كل سؤال نحو هدف مغاير بحيث يشمل مجموع الأسئلة في النهاية كل ما يراد اختباره، وتوفير بعض الأسئلة المسليمة للطلاب والتي تقيس فهمهم أيضاً حتى لا يملوا من طول الامتحان ورتابة نظام الأسئلة، وتقدم الأسئلة للطلاب تدريبات جديدة وأفكاراً تفتح لهم آفاق التفكير اللغوي لتسجاوز فائدتها القياس الفردي مجرد مستوى الطالب، هذا بالإضافة إلى وضوح رأس السؤال والدلالة الأحادية لكلماته (أي لا تكون محتملة أكثر من معنى فيفضل الطلاب فهم ما هو مقصود بها) وغير ذلك من مواصفات الامتحان، التي درسونا إياها عند إعدادنا للتدرس، والتي خلصت إليها من تجربتي

التي سردها في هذه المذكرات . وهكذا كان الامتحانان خليقين بأن يلآنني غروراً وشعوراً بالعقرية الذاتية ، فأقع فوراً في شرك جديد خلال الامتحانين التاليين !! وأحياناً تبين لنا درجة تفاهة أنفسنا والحياة التي نصنعها حولنا ، لشدة حماقة ما نقع فيه من أخطاء وتفاهة أسبابها الحقيقية ، ولكم يكون العالم كريها ووجودنا مخزياً في هذه اللحظات !

* الامتحان الثالث :

سول لي الكسل في ذلك اليوم ألا أكتب امتحاناً ووجدت مبررات مقنعة جداً وبعضها تربوي أيضاً ، فقد تعود الطالب على خط المدرسة نفسها منذ وقت طويل ، وإنه من الأجرد لتعليم اللغة الثانية أن يعود الطالب على مطالعة الخطوط المختلفة ، وخاصة إذا استفدنا من شكاوى كثيرة نسمعها منهم ، عندما يتعرضون لقراءة خط الموظفين في الإدارات الحكومية فلا يستطيعون ، فلماذا لا أجرب فكرة جديدة أن أعطيهم واجبات لطلاب قدامي - أنا احتفظ ببعض واجبات طلاب الفصول المتميزة - وأطلب منهم تصحيحها وهكذا يتدربون ويجدون في امتحانهم نوعاً من الفكاهة ، ويرون كذلك أخطاءهم كم تكون مضحكة أو شنيعة عندما يقرأها الغير ، وكذلك فقد جربت هذا الامتحان من قبل ونجح - كان ذلك طبعاً قبل أن أدقق معاييري وأكتشف طريقة حساب المستوى بدقة - كان مفهوم النجاح آنذاك مختلفاً ومستوى وعيي أنا أقل كثيراً.

وآخر مبرر قوي توصلت إليه هو أن الامتحان الثالث يعد تدريباً أكثر مما يهدف إلى القياس الخامس .

وقد نفذت الفكرة ، ففي الصباح استخرجت من المخزن واجبات مجموعة من الطلاب تقترب في مشاكلها اللغوية ومستواها من هذه المجموعة ، وكتبت علي اللوح بهدوء : صحق الأخطاء في هذا النص . وزُوِّجت على كل طالب أحد الواجبات .

طبعاً - وغني عن الشرح - كان من المستحيل إعطاء درجات في هذا الامتحان ، فلا أخطاء للطلاب متماثلة ، ولا واجباتهم متساوية في الطول وعدد الأخطاء ، وليس

هناك أي حساب ولو تقريري لعدد الأخطاء في النص الواحد ولم أعط أي طالب أية درجة ، وبالتالي فإن هذا لم يكن أي نوع من أنواع القياس وكانت هذه أسوأ تجاريبي في إعداد الامتحانات وأتفهها على الإطلاق .

* الامتحان الرابع :

وفي الامتحان الرابع قررت التكبير بعمق عن تلك السقطة وطبقت كل ما أعرف من مواصفات على امتحان عظيم يتكون من مائة سؤال بمائة درجة يضاف إليهما درجتان للمتميزين ، ويشمل كل ما ينبغي أن يعرفه الطالب منذ التحق بالمدرسة من أساسيات .

وفاجأت الطلاب به ، وكانت النتيجة مدمرة !

لأن جميع الطلاب حصلوا على درجات في غاية الانخفاض ، وبعضهم حصل على ٢٨٪ وأعلاهم على بضع وسبعين ، وهي درجات أقل من مستواهم الحقيقي ، غير أن عامل المفاجأة ، والامتحان المكون من مائة نقطة نصفها على الأقل يعتمد على دقة الملاحظة والذكاء (وهو ما يتدرّب عليه الطلاب كثيراً عندنا ونشدّد على أهميّته وتوسيع نطاق إعماله) كل هذا أدى إلى هذه النتيجة المروعة .

وفي النهاية قررت أن أنطوي على اكتئابي وألا أعلن النتيجة الفاضحة لأحد ، ولم أُعطُ الطلاب أوراقهم ليتعلّموا من أخطائهم ، كما هي عادتي ، وكتبت على لوحة الإعلانات نتيجة تعبّر عن الفروق بينهم ، لا عن مستواياتهم الحقيقية ، ولا عمما حصلوا عليه في الامتحان وهكذا حققت آخر تجاريبي زيفاً هائلاً .

تقديم نهائي :

في الحقيقة لم يكن الأمر كله « زيفاً هائلاً » كما نعته في آخر صفحات هذه المذكرات ، لكنه تضمن عدداً متدرجاً من الأخطاء التي يحدث أن نقع فيها جمِيعاً مع اختلاف درجات إخلاصنا ، وحبنا لعملنا وطلابنا ..

لكنني طالما نصحت زملائي المستجدّين في العمل ، بـألا تكون أخطاؤهم إلا سماتاً يغذون به تربية تجاريهم المفيدة ..

وهكذا فإننا في الحقيقة تقدمنا كثيراً في المدرسة بشأن الامتحانات، وأخيراً أصبح لنا أسلوب ثابت وقدر على تحقيق نتائج يمكن تطويرها تدريجياً، وأصبح نظام الامتحانات محدداً تماماً ولا يمكن مخالفته بسهولة الآن.

والآن في الاجتماع الدوري قالت مديرتنا، إنها سعيدة بما توصلنا إليه خلال عامين من تجارب القياس، وإنها مطمئنة الآن أن بإمكانها تفريح ذهنهما من هذا العبء الخالص (بفرضي نظام القياس) لتتفرغ للتطوير في مجالات أخرى مهمة جداً.

أريد أن أسجل في مذكراتي أنني اليوم أشعر بأننا بدأنا ببناء نظاماً تعليمياً في مدرستنا، أعني أخيراً أصبح يمكن أن يطلق على ما نعمل فيه اسم «نظام تعليمي».

القرية المقطوعة^(١)

مذكراتي اليوم لن تكون طويلة ، التطويل في الحديث عن شيء يعرفه الناس قد يكون ملأاً .

لكنني أريد فقط أن أذكر صديقي المعلم رمضان صادق ، الذي لم ينصفه طلابه ، وأردت أن يكون هذا اعتذاراً له عن العالم الذي وضعه في موقف أليم فارغ بعد كل الوقت الذي قضاه مفكراً وياحثاً لكي يكون لهذا الموقف نفسه، جميلاً ومفيداً نافعاً .

وقد بدأ اتصالي بالقصة على هذا النحو :

مع بداية الفصل الدراسي الجديد ، اتصل بي هاتفياً صديقي الذي يعمل «معلماً» في قسم اللغة العربية بكلية الآداب بجامعة حلوان ، وأخبرني أنه مكلف هذا الفصل بتدريس مادة اللغة العربية والأدب لطلاب السنة الثانية بقسم اللغة الفرنسية ، وأن ثمة كتاباً تقرره الكلية على كل أقسام اللغات ، وأن برنامجه يتكون من عدد من الساعات لا أذكره ، وأذكر أنه بحسب خطته التعليمية كان لديه نحو ١٢-١٠ ساعة على مدار العام فائضة عن حاجة المقرر ، لذلك يفكر أن يوسع إمكانيات المادة المحدودة في الكتاب المقرر بمناقشة عدة موضوعات تختتم بتكليف الطلاب بعمل بحث ما ، يكون تطبيقاً عملياً لمناقشتهم النظرية ويكون كذلك تدريساً للأولاد على الكتابة العلمية في سن مبكرة بالنسبة لبرامج التعليم في بلادنا . وأيضاً يعمق كل هذا تجربتهم في الدراسة الجامعية كما ينبغي أن تكون .

(١) مقطع من تعبير شعبي مصرى ، يطلق على كل من يجهد لتحقيق شيء في ظروف لا يمكن أن تسمح بتحقيقه ، فيقال «أنت تنفع في قرية مقطوعة» «أي أنها لن تملأ أبداً لأن قطعها يسرب الهواء الذي تحاول ملأها به» .

واقتراح للبحث موضوعين : رفاعة الطهطاوى ، وطه حسين ؛ على أن يطلب منهم إجراء دراسة موجزة لتأثير الثقافة الفرنسية على هذين الشخصين باعتبارهما من أعلام الفكر العربي في العصر الحديث .

وقصَّ عليَّ زميلي العزيز أحلامه في براءة شديدة ، وهو يتخيَّل أنه ربما يكتشف بهذه التجربة بعض الطلاب المهووبين في كلِّفهم بعمل دراسة على تأثير لغة هذين العالمين باللغة الفرنسية في كتاباتهم العربية ، ثم سأله رأيي ، فوافقته على كلِّ ما قال . وببدأتُ أقترح عليه تفريعات للمناقشة ، تتصل بأحداث الحياة الفكرية هذه الأيام ، وتتصل بما ينبغي - في ظني - أن يعرفه طالب الدراسات الأوربية العربي وهو مقدم عليها ، مثل الجامعة الفرنكوفونية المنشأة حديثاً في مصر : أهدافها وأثارها ، وما دار من خلاف شغل الرأي العام المثقف لفترة من الوقت حول تغيير اسم أحد الشوارع من اسم مفكر عربي إلى اسم شخصية فرنسية مشهورة ، واقتراح بعض الجهات الاحتفال بمرور عدد من الأعوام على الحملة الفرنسية على مصر .

وافق زميلي العزيز على كلِّ أفكارى ، ولاحظ أنها مترتبة بتربية الفكر أكثر من تعليم الأدب ، ولما أعرب عن ملاحظته هذه ، دخلنا في مناقشة طويلة حول أهداف التعليم القائم حالياً ، وما ينبغي أن يكون هدفاً للتعليم الذي نعتبر أنفسنا رسلاء حاملين أمانته ، وعلينا تبلغيها في كل غرفة درس ، في كل سؤال نلقيه على الطلاب ، وفي كل جواب يحصلون عليه منها .

وقال لي إنه يفكِّر أن عليه تعويذ الطلاب على البحث عن العلم ، وعلى قراءة المراجع الأساسية المتصلة بالموضوع ، وأن يعلمهم دائماً فلسفة الموضوع وأبعاده الحضارية ، وضحك ضحكة لا تخلو من غضب عندما قلت له إنه يتكلم عن «تعليم عال» على ما يبدو . وقال : وماذا تريدين أنت أن تعلميهم في الجامعة ؟ وكانت فرصة عظيمة لأجد ضحية جديدة تضطر إلى الاستماع بحب إلى نظريتي في الأساسيات ، وقلت :

إن طلابنا في الجامعة يفتقدون كل ما ينبغي أن يكونوا قد عرفوه في الدراسة الثانوية ، وأهم ما ينبغي أن يميز طالب الجامعة ، ذلك هو أساسيات العلوم ، والاختيار المحب الواعي لما

يدرس ثم لما يعمل فيما بعد، وبما أن الأمر الثاني قد أصبح أقرب إلى الاستحالة، في الظروف القاسية الضاغطة التي تفرض على شبابنا ما لم يختاروه، وتجبرهم على قبوله بحكم لقمة العيش، والضرورات الاجتماعية الأخرى، لذلك ينبغي أن نجعل الأساسيات هي هدفنا الحالي فنعيد شرح حقائق العلم وبداءاته بطريقتنا الجديدة، بحيث يجعلهم يعرفون أن له علاقة بحياتهم، وأن العلم يمكن أن يقال في كلمات بسيطة، ويمكن أن يشغل جزءاً من تفكير الإنسان في حياته اليومية العادلة، وأننا بشر مثلهم يمكن أن نتكلم في أشياء تتصل بحياتهم وأن نهتم بهمومهم، وأن نعاني كآبائهم، وأن نمازحهم دائماً، ونقول إننا لا نعلم أحياناً، وإننا غير متأكدين، وإننا سنبحث وسنسائل أساتذتنا، ونسألهـم لنتعلم منهم أحياناً.. فتصبح محاضراتنا فيما بعد هي اختيارهم المحب الوعي، ويذكرـون ما نقول، ويتكلـمون عنه .. ويستـردون منه .

قال زميلي العزيز: إذن فقد القيمة العليا للتعليم الجامعي، الارتقاء بعقل الإنسان، ونتملـقـ الطلاب لكي يحضرـوا دروسـنا، ويدرسـوها .. هذا غير صحيحـ الطالـبـ يجبـ أن يرتفـعـ بعقلـهـ إلىـ التعليمـ الجـامـعـيـ والـثقـافـةـ التـيـ تـقـدمـهاـ لـهـ الجـامـعـةـ وـلـيـسـ العـكـسـ .

قلـتـ:ـ وهـلـ تـرـيدـ أـنـ نـبـنيـ ثـقـافـةـ عـلـىـ أـرـضـ جـوـفـاءـ تـحـتـهـ؟ـ هـلـ تـظـنـ أـنـ هـكـذـاـ يـكـنـ أـنـ تـكـوـنـ مـفـيـدـةـ فـيـمـاـ بـعـدـ؟ـ أـوـ حـتـىـ حـقـيقـيـةـ؟ـ وـتـرـيدـ أـنـ تـذـهـبـ إـلـىـ غـرـفـةـ الـدـرـسـ فـتـكـلـمـ عـنـ أـشـيـاءـ لـاـ يـهـتـمـ بـهـاـ أـحـدـ لـأـنـ لـاـ أـحـدـ يـعـرـفـ لـمـاـهـيـ مـهـمـةـ؟ـ وـتـرـيدـ أـنـ يـحـضـرـ الطـالـبـ مـحـاضـرـاتـكـ إـجـبارـيـاـ كـمـاـ يـحـضـرـونـ لـكـلـ الـأـسـاتـذـةـ،ـ وـيـسـتـمـعـونـ إـلـىـ سـاـكـنـ الـبـرـجـ الـعـاجـيـ وـهـوـ يـعـرـفـ أـلـحـانـ الـكـلاـسـيـكـيـةـ التـيـ لـاـ تـمـثـلـ لـهـمـ أـكـثـرـ مـنـ ضـوـضـاءـ خـالـيـةـ مـنـ الـعـنـيـ؟ـ!

وـقـدـ طـالـتـ مـنـاقـشـتـاـ عـلـىـ هـذـاـ النـحـوـ،ـ وـأـنـاـ وـعـدـتـ بـأـلـأـطـيلـ مـذـكـرـاتـيـ الـيـوـمـ لـأـنـ هـذـاـ الـمـوـضـوـعـ يـعـرـفـ كـلـ الطـالـبـ وـالـعـلـمـيـنـ .

أـرـيدـ فـقـطـ أـنـ أـسـجـلـ نـهـاـيـةـ الـقـصـةـ فـيـ إـيـحـازـ شـدـيدـ:

لـقـدـ اـنـفـقـتـ مـعـ زـمـيلـيـ المـثـالـيـ عـلـىـ صـيـغـةـ وـسـطـيـ،ـ بـيـنـ طـرـيـقـتـيـ الـمـبـالـغـةـ فـيـ الـعـمـلـيـةـ وـطـرـيـقـتـهـ الـمـبـالـغـةـ فـيـ حـمـاـيـةـ الـقـيـمـ الـكـلاـسـيـكـيـةـ لـلـجـامـعـةـ،ـ وـأـدـخـلـنـاـ فـيـهـاـ كـلـ مـاـ نـرـيدـ أـنـ يـتـعـلـمـ طـالـبـ السـنـةـ الثـانـيـةـ بـقـسـمـ الـلـغـةـ الـفـرـنـسـيـةـ،ـ وـقـالـ رـمـضـانـ إـنـهـ سـيـعـيـدـ قـرـاءـةـ كـتـابـيـنـ مـهـمـيـنـ قـبـلـ أـنـ

يدخل غرفة الدرس ،لكي يُراجع ما يشري الخلفية الفكرية للموضوع هما: «رسالة في الطريق إلى ثقافتنا» للأستاذ الجليل محمود شاكر و «ثقافة الغزو» للمفكر العربي الإسلامي محمد عمارة.

وبعد موعد المحاضرة بساعات، اتصل بي رمضان صادق ليخبرني بالنتائج العظيمة للمحاضرة التي جهدنا كل هذا الجهد في الإعداد لها، قال :

لقد كان الطلاب يتسربون من غرفة الدرس واحدا بعد الآخر، وكنت أستمر أنا في المحاضرة، لقد وفقت جدا في صياغتها، وفي تضمين المعلومات التي أردت تضمينها، وكذلك «الدسائس» الفكرية التي أردت أن «أدسها». مشيراً بذلك إلى القيم الفكرية والأخلاقية التي نبّهها في ثنائي الموضوع ليعملها الطلاب دون أن يتباهوا إليها فينفرون، إذا اتباهوا، من فكرة الموعظة المباشرة ويتخذون موقفاً مضاداً لها بالجملة. وتحدثت عن صراع الحضارات المختلفة وتلاحمها في الوقت نفسه، وتبعدت لي في ذلك الوقت معان لم تكن جلية هكذا من قبل، وشرحت للطلاب موضوع البحث، ولم أكن أعرف أنني أستطيع أن أجعل موضوع البحث جذاباً إلى هذه الدرجة، وأدخلت بعض التعديلات على اتفاقنا سأخبرك بها.... لقد كان كل شئ يمضي على أحسن ما توقعت بالنسبة للمحاضرة .

لكن الطلاب كانوا يتسربون...

واحداً تلو الآخر ...

وكنت أنا مستمراً في الشرح، ويتزايد صراعي مع الإحباط والرغبة في الانهيار.

ملل

يستطيع المدرس أن يعرف الملل في عيون الطلاب، إذا نظر فيها برغبة في اكتشاف حقيقة ما يحسون به.

ويكتبه أيضاً ألا يراه أبداً .

لقد كتبت أحقر ص في بعض الحصص على ألا أنظر أبداً في عيونهم، أبداً ..
فأتألهى بالنظر إلى الدفاتر أو الكتب، أو إلى أفواههم لأصحح طريقة نطقهم، أو إلى الكتابات على خشب المقاعد، أو إلى غبار يعلو حذائي !

أعرف هذا جيداً، وهذه مهارة في التهرب من مواجهة ما كان ينبغي علي مواجهته، من أن الطلاب قد ملوا الاستماع إلى شرحني أو إلى قراءة زملائهم، أو إلى النصائح والمواعظ الطويلة عن حسن الخلق واحترام الدرس .

ولكنني لم أكن أستطيع تحمل تأنيب الضمير لفتره طويلة بعد هذا النوع من الدروس، لذلك كنت أضطر -أسفة- أن أقوم بعملية تشغيل نشطة للطلاب في الدروس التالية .

فأجعل كل طالب يقرأ سطرين فقط بدلاً من فقرة، ويكتب سطراً واحداً بدلاً من أن يملأ اللوح كاملاً حتى يأتي دور زملائه، وأكلف الطلاب بالعمل دون اتباع ترتيب يمكنهم التكهن من خلاله من يأتي دوره بعد بذلك ، لاحتفظ بتحفظهم للإجابة، ويقطظهم في أثناء دور زملائهم. وكانت أوجه الأسئلة إلى الجميع بدلاً من واحد، على الرغم من أن الدور في التكلم أو الإجابة يكون له، وأطلب إليهم تصحيح أخطاء زملائهم، مما يجعلهم متبعين حتى إلى كلام الزميل ومدققين في الاستماع إليه .

وأكتفي بنظرة رادعة لخطيء، أو طرد عنيف مفاجئ للذنب، بدلاً من أن أنهمك لربع ساعة في شرح أبعاد ذنبه وإهانته للقيم، واستهانته بالدين والأخلاق .

وكان النظر في عيون الطالب في لحظة طرد المذنب يكفي للدلالة على أنهم يعرفون تماماً أن هذا ذنب، ولو لم يلموا بكل جوانبه وأبعاده الفلسفية والنظرية.

ومن الناحية العملية كان الطرد أو نظرة التهديد عقابين أكثر تأثيراً - بمدى لا يقارن - من المواتع الهائلة والكلمات العميقة .

وكنت أعرف أن الموعدة الطويلة ليست إلا هروباً من شرح الجزء التالي ، أو من رتابة الأداء اليومي القاتلة ، وتنفيساً عن كثير من مشاعري السلبية تجاه هذا العمل .

إنها تلك الرتابة ، أو ذلك التمرد في نفسي الذي كان يجعلني أصل إلى هذه الدروس الميتة .

كل يوم ينبغي أن أذهب إلى الدرس ، كل يوم في نفس الساعة السادسة ، وينبغي ألا أتأخر أبداً عن تمام الساعة السادسة ، أي أن أكون في المدرسة في تمام السادسة إلا الرابع ، وأن أذهب إلى الغرفة بسرعة ، وأضع دفاتري وأوراقي على المكتب الكثيب نفسه ، وأفتح الدولاب وأخذ إصبعي طباشير أبيض ونصف إصبع ملون ، والممحاة ، وأنووجه إلى الفصل ولا أنسى أن أغلق الدولاب والغرفة ، ولا أجده وقتاً لتناول قهوة منشطة قبل الدرس إلا إن جئت مبكرة ساعة كاملة ، وأسير مهرولة نفس العدد من الخطوات كل يوم ، حتى أبلغ باب الفصل ، فأقابل هذه الوجوه ، صامتة ، جامدة ، بلا تعبير معين ، أو على الأقل مفهوم ، وأن أبدأ في إلقاء أسئلة لمراجعة ما سبق درسه ، لأواجه حقيقة أنهم لم يدرسوه ولم يبذلوا أي عناء في قراءته ، فيملؤني الشعور المدمر بالإحباط ، وأفكر مليون مرة :

هل أترك الفصل وأذهب؟

هل أطردهم قائلة : تفضلوا إلى البيت وعندما تقرؤون دروسكم تعالوا إلى المدرسة؟

هل أشتمهم وأقول لهم إنهم حمقى وأغبياء وعلاوة على ذلك كسالي وغافلون؟
هل أقول لهم إنني بدأت أكره الحضور إلى فصلهم وإنني أفضل عليهم مائة مرة
فصل الكبار وإنهم سخفاء جداً؟

وكان يخيل إلي أن أنا دي أكبرهم : هذا العنيد المتحجر الملامع ، وأصفعه وأستمر في
صفعه .. صفعات موجهه إليهم جميعاً .. الطلاب ، المدير ، موظف الحسابات ،
الجنيهات التافهة ، الساعة السادسة ، وإصبعي الطبشور ، وأيضاً غبارهما الذي
يخرج مباشرة إلى أنفي ورئتي ، ليختصر عدد سنوات خدمتي في العمل ، وليوفر
بهذه السنوات بعض نقود المدرسة التي لا تزيد شراء سبورات بيضاء .

إن كل هذه العقوبات (أعني أن أنا دي العنيد وأصفعه ، وأن أوجه إليهم شتائم
جارحة تعبّر عن كل ما أحس به من الغيظ لبطئهم وعجزهم عن التعلم) متنوعة في
مدارسنا على كل حال ، رغم أننا فيما بعدها أحراز في اختيار أسلوب العقوبة الذي
نراه مناسباً .

ولذلك .. لما كانت كل العقوبات الأخرى - المسمومة - غير قادرة على تصريف
غضبي وغيظي ، وقدرها فقط على تصحيح مسار هؤلاء الملاعين ، فإني كنت
لذلك .. أستدير وأكتب على اللوح رقم الدرس ، وأبدأ بطريقة آلية في كتابة
التاريخ بدلاً من أن أقول : كم تاريخ اليوم؟ وآمر أحد الطلاب بكتابته ، وأكتب رقم
الدرس بالأرقام عوضاً عن أطلب من أحدهم القيام بذلك ، وأبتلع بكل مشاعري
بالظلم ، وافتقاد إنسانية المعاملة ، وجدوى الحياة ..

ويتحول كل شيء إلى ملل ..

ويكل ملل ، لا أنظر إلى الطالب ، فقط ألتفت تجاهه ، وأقول : اقرأ ، بدلاً من أن
أقول اقرأ يا فلان ، أو ما رأيك يا فلان أن تقرأ أو ما رأيك يا أحmd أن تبدأ
بالقراءة !!

ويسترسل فلان في القراءة وأناأتأمل غبارا لم أمسحه عن حذائي ، وغبار طباشير
أبيض يلأنسيج ملابسي ، ثم أنتبه إلى صمت .. صمت يلأ الفصل .

أنظر إليه نظرة استفهام غبية .

يقول : « اتحيت » .

ولا أصح له نطق الهاء . .

وألتفت إلى زميله . .

اقرأ !!

تجربة أخرى

استلزم الأمر أن أتعطل عن العمل من سبتمبر إلى مارس . لم يكن هذا بالوقت القصير لمدرسة اعتادت أن تذهب إلى عملها كل يوم وتقضى شطراً طويلاً من النهار هناك ، ثم ترجع إلى بيتها لتقضى ساعات في مناقشة ما كان والإعداد لما سيكون وما ينبغي أن يكون

وهذا التعطل ليس أمراً غريباً عندما تكون المدرّسة امرأة ، بل يكون المستغرب بالنسبة للقارئ أن تستنكر امرأة هذا التعطل الطبيعي ، الذي تقضيه حاجات «البيت والأولاد» ، والذي يمتد لسنوات طويلة أحياناً حتى يصبح من المستغرب أن تفكك في العودة إلى عملها مرة أخرى .

لكن «الأمر» الذي اقتضى العطلة لم يكن حاجات البيت والأولاد هذه المرة ، لكنه كان حاجات البحث العلمي الذي لم يكن يجد متسعًا عادلًا له في حياتي المكتظة بتفاصيل عملي الإنساني ومشروع حياتي العظيم «أن أكون مدرسة حقيقة» !

وعندما لم يكن من الأمر بديلاً يجبر إلا أذر بحثي معلقاً ، فانفصلت بصعوبة بالغة عن أرضي ، وألقيت بنفسي في بحر بدا لي - في ذلك الوقت - بلا شطآن . . . وبدوت لنفسي بلا سفينة ، ولا مهارة في السباحة . وهناك بدأت أتعلم كالوليد ، حيث تعرفت على عالم غريب طالما سمعت عنه ، ولم أختبره أبداً أو أعاينه ، كما عانيت عوالي القدية التي امتدت جذوري فيها من زمن طويل ، جذور لقلبي وعقلي ، وتعلمت معاني بعض الكلمات الجديدة تماماً ، كطالب في غرفة درس عملي ، أو تلميذ ضرب له معلمته عشرة أمثلة حتى وضع يده على المعنى والاستعمال الصحيح . سأحاول هنا أن أجدد الكلمات جميعاً وأشرحها .

الكلمة الأولى نقرأها جمِيعاً في قصص الأدب الكلاسيكي «صهرته التجربة».

فالآن يخيل إليّ أنها صهرته لأنها قوية وذات إرادة كالنار، وذات فاعلية كالنار وأنه بارد وصلب ومستعصٍ، مثل الحديد، وقليل الخبرة كذلك، فهو لم يكن مقداماً في يوم ما، ولم يكن محباً ولا شجاعاً، لكنه أقحم فيها بقوة خارجية ما، غير مدركة، فصهرته.

هذا التعبير المشهور لا يلقى بالا إلا إلى التجربة أما من زج به فيها فقد أعفاه الإسناد النحوي من كل مسؤولية.

وهناك كلمات كان يرددتها أستاذتنا في قسم اللغة العربية «معاناة الكتابة» مثلاً.. أو «مشقة الكتابة».. لم تكن الكلمات تحضرني بسهولة، لم تكن تحضرني أصلاً، بل كنت أقطع فيافي شاسعة لأبلغها، لأبلغ عالماً أظن أنني سأجد فيه الكلمات، وهناك لم تكن الكلمات تواتيني وتطاوعني، بل كنت أضطر إلى قسرها وثنيتها وتكسير أطراها لكي تقبل الانحراف في سياقي !! ..

ويبدو أن سياقي أنا كان الأسهل تطويعاً، فبعد شهر تقريباً من الكتابة الريثة، ركيكة التراكيب مخلخلة الروابط، أصبح جزءاً من عقلي متعملاً إلى عوالم الكلمات، وأصبحت الكلمات أقل شراسة معنى، ربما لأنها بدأت تألفني ولم أعد جسماً غريباً في عالمها المتجانس، الذي اقتحمته فجأة، وكان علي أن أقدم بعض القراءين.

وكانت قرائي لها غريبة جداً، حيث اضطررت إلى التخلص عن كلماتي الأثيرة، تلك التي يبدو أنها تنتهي لعالمي الخاص، عالم الطلاب الذين لا يستعملون سوى الكلمات الأساسية، التي تشرح فقط الأفكار الأساسية ذات الطابع الكلبي، ووحيد الوجه، الحالى من كل تفصيل من لون أو ظل أو إيحاء.

أما عالم الكلمات المناسبة للبحث العلمي، فالاختيارات المتاحة لي فيه كانت مختلفة تماماً لكل ما أحبه، ولكل ما اخترته لنفسي طوال حياتي، وتكوني اللغوي الإرادي ..

أزور بيوتها بيته ، فإذا بهن مرتديات دائمًا ثياباً رسمية كأنها كلمات لا تستريح أبداً، مستعدة دائمًا لاستقبال العلماء والباحثين والأساتذة المشرفين والمناقشين ، وعليها إرضاء الجميع ، بأن تكون خلابة وأصيلة في نفس الوقت ، عليها أن تدير رؤوس القارئ والكاتب ، وأن تكون قوية ومستقلة وغنية أيضًا ، وإلا لم يكن العمل أصيلاً . . . وووجههن جادات المعاملة جداً ، فإذا طلبت واحدة منها وهي لا ترى «الموضع» أو «السياق» ملائماً لها فإنها كانت تتأبى وتستعصي استعصار ، وتثير «التركيب» حتى يلفظها فتعود إلى عالمها آمنة غير مبالغة بي ، ولا بمعاناتي في بحثي عنها ، أو عن غيرها .

لكن الكلمات في ذلك العالم كانت شريفة جداً ، وصادقة ، لذلك لم أتمكن من الشورة عليها ، أو التمرد على معاناة البحث الشاقة ، لأنها كانت تريد أن تكون حقيقة ، وأن لا تبقى إلا في المكان المناسب لها ، الذي تستطيع فيه أن تعطي كل ما تملك من معنى وصوت وظل . لذلك فإنها ما إن كانت تجد المكان المناسب حتى كانت تستقر فيه بكل هدوء وصمت ، دون إثارة ودون امتنان ، إذ لا فضل لأحد ولا ذنب لأحد ، إنه فقط مكانها المناسب ، وهذا هو الوضع الطبيعي . . .

ولا يوحين لك كلامي هذا - عزيزي القارئ - لأنني قد وجدت مفاتيح كل بيوت الكلمات ، وأنهن جميعاً قد طاوا عنني وأتيني أماكنهن راضيات قائعات ، بل على العكس من ذلك فإن هذا شأن القلة القليلة من الكلمات في بحثي . أما الغالية العظمى فما زالت على وحشيتها لم تستأنس ، وما زال العناد بين وحشيتها اللغوية وغروري الإنساني متهدماً . والحق أنني لم أتمكن من التعرف على غيرها بعد ، ولم يبلغ عقلي درجة خبرة تمكنه من العثور على الموضع الملائم لكل كلمة ، لكنني إنسان وإنسانتي تخولني أن أملك زمام الكلمات ، وأن أقصقص أطرافها الحادة لتبقى حيث أريدها أن تكون . . . وهى لذلك ستبقى إلى حين أرقى أنا وأعرف ما هو الصحيح وما هو المناسب ، وما هو القهر الذى لا ينبعى أن نمارسه على كل ما «تخولنا إنسانيتنا أن نملكونه» .

ولا ينطوي هذا التجربة البشرية إلا على انحناء لتأبى الكلمات على المعنى ، وشنوذ صوتها أو رسمها في التركيب ، فإن تراكيبها ستبقى ناقصة وستبقى ضعيفة وبجاجة

إلى أدوات ربط وتفاصيل من الكلمات لتقويبها، وتوزن حركاتها وثبتتها معاً، ويتحتم علىّ أن أقبل «بحثي» كما هو: ضعيفاً، هكذا، مؤدياً جزءاً فقط من المعنى، أن أستمر، رغم ذلك، في طرق أبواب الكلمات المستعصية علىّ لعلها يوماً تجدني قدمت القراءين الكافية فتمنعني عطاياها راضية أو سخية . . .

وكان ذلك هو التواضع أو الرضا الذي رددت ذكره أمي كثيراً، ولم يقدر لي أن أدرك معناه، إلا عندما بدأت أتقبل لنفسي أن تملك أقل مما أُمْنِي وأأن أستمر مع ذلك في التمني والمحاولة.

وثمة كانت معاني أخرى تعلمتها، لكلمات جديدة تماماً، بعضها قرأته ذات مرة في إحدى المجالات، وبعضها كانت ترددت معلمتي، تحاول أن تعلمني إياه

«تأجيل المسرّات» حقاً كان عملاً شاقاً جداً وما يزال، فكيف يمكن التخلّي عن كل تلك الأعمال الصغيرة التي لا تستغرق وقتاً طويلاً أبداً وتختلف شعوراً الذيذا بالملتهة، وكيف يمكن التخلّي عن مشاهدة الأفلام وقراءة الروايات ومجالسة الأسرة وزيارة الأصدقاء والتجلو في الحديقة والاسترخاء أمام لوحة الغروب أو الجري تحت المطر كيف يمكن؟

كيف أمكن أصلاً التوقف عن الاهتمام بمشكلات الطلاب وحاجاتهم والاستجابة لطلباتهم والانقطاع عن قراءة الجريدة وحل الكلمات المتقطعة ومارسة الألعاب الجماعية والثرثرة مع الأخوة الصغار . . .

بطريقة ما حدث كل هذا الانقطاع . . .

بطريقة مجهولة، وعلى نحو غامض، وتحت إلحاح أولئك الكبار الذين يعرفون عن المستقبل أكثر مما نعرف، ويلكون من الكلمات أكثر مما تملك، فهم قد طرقوا تلك الأبواب من قبلنا وما زال يفعلون حتى «صهرتهم التجربة» وأعطتهم أجمل ما يمكن من تشكيّلات لغوية وإنسانية . . . فهم يعرفون تلك الغاية والطريق إليها وما يجيء على الطريق من «ثمار» صغرى، تكون ما يعرف بـ«الغنّي» أو «النجاح» فيما بعد . . وهكذا . . بدأت الثمار تولد بعد حلول ربيع الكتابة، الذي لم يكن ربيعاً مزهراً

جداً، فالأرض ليست خصبة كما ينبغي، لكنه كان ربيعاً على أية حال. وظهرت بدايات الشمر في شكل فصوص صغيرة وأجزاء من فصوص، وأفكار لمقالات متفرعة عن هذه الفصوص، وتجمع عدد كبير من الأوراق ومن ملاحظات الأساتذة، كان بحث ما قد ولد، ويبحث ما قد بدأ يحوز اعترافاً رسمياً، لكنهما -الباحث والباحث - لم يتما نضجهما إذ لم يحصلان بعد على «مواتاة الكلمات».

١٥ مفترق طرق

بعد ثلاثة أسابيع من اليوم، ينبغي أن أكون قد عرفت موعد امتحان «البحث والباحث» الصغيرين غير الناضجين ..

وبعد ثلاثة أسابيع من اليوم ينبغي أن تبدأ دورة جديدة في المدرسة التي أعمل بها لأحقق هدف حياتي الأصلي .

و مع كل ما تكشف لي من جمال خلال الشهور الماضية ، وهذا العالم الذي دخلته ، عالم الكلمات والأفكار المتتجة ، وما أشعر به من نجاح في التغلب على نفسي ، على نشاطها الذي يحركها بعيداً عن هدوء غرفة المكتب وصمت الكتب والأوراق والأقلام ، وعلى عواطفها الباحثة عن أشخاص تهتم بهم كأبناء لها حاملين لأفكارها .

ومع الأوراق التي تكوت على مكتبي ، والملحوظات وأفكار البحث والكتب التي أجلت قراءتها لحين الانتهاء من البحث ، مع كل هذه النعم ..

أصبح على لأول مرة في حياتي ، بوازع من نفسي فقط ، أن أقرر هل سأعود إلى التدريس مع بدء الدورة الجديدة ؟ أم ستضطر المدرسة إلى تخفيض عدد الفصول لنقص المدرسات ؟ ولأول مرة أيضاً أشعر برغبة عميقـة في مواصلة التعطل عن التدريس !

وكان هناك شعـع من خوف أيضاً ، خوف من مواجهة ضوابط الطلاب وحيويتهم مـرة أخرى ، وخوف من مسؤولية التربية الحية المباشرة ، التي يبدو أنـني كنت أحـملها بـحـماقة من قبل ، حـماقة من لا يـدرـى هـول ما هوـ فيه .

وشعور حفي أليم بأنني لم أعد معلمة كما كنت بل أصبحت «باحثة».

والفارق بين الشخصيتين هائلة جداً، فالباحثة تفكّر ولا تتكلّم ولا تجزم برأي قاطع، وتكتب فقط على أوراقها، بينما ينبغي على المدرسة أن تتكلّم وأن «تقطع بالرأي»، وأن تصرخ، وأن تعلم الطلاب شيئاً ما، شيئاً كبيراً وكثيراً.

الباحثة يصحّ لها الأساتذة المشرفون والأساتذة المؤلفون، أما المدرسة فهي الأستاذ الوحيد في مواجهة تلك القلوب الصغيرة .. المخيفة

الباحثة تعيش وحدها في صمتها، أما المعلمة فستعود للطلاب، لتكون بينهم وتتصل بهم وتبثّ عن التصرف الصحيح لتفعله، والقرار الصائب لتخذه، والعقاب الفعال لتربي، ممّا تراها ستفعل - المعلمة - وقد تعلّمت صمت الباحثة وخجلها، وقد تعودت يدها وعيناها فقط على الحركة، بينما ينبغي عليها الآن أن تعود لحيويتها الكاملة في غرفة الدرس والمدرسة ٤٩

وهل تستطيع أن تذهب إلى المدرسة في الصباح بثوب، ثم ترجع إلى البيت لتخليمه وترتدي (بلغة الباحثة) وتلبس (بلغة المدرسة) ثوباً آخر داكن الألوان صامتاً؟ لقد شعرت لأول مرة بالخوف من الطلاب .

وشعرت بأنني على مفترق طرق مرعب، وأن على أن أختار - كما قال لي أخي حسن ذات يوم - «بين طريقين للنendum، أن أعمل ما أريده فأندم على ترك ما كان ينبغي أن يكون، أو أعمل ما ينبغي أن يكون فأندم على ما أحب».

وأنا أشعر أن عالم الكلمات سينغلق دوني إذا لم أخلص له، وأنه سيفظني كما يلفظ كل دخيل أو منافق، ولا أدرى هل «المدرسة» هي أحد القراءين التي تريدها الكلمات لكي تواتيني أم أن الكلمات قد تقبل «الشركة» وتنبع عطاياها لإخلاص نسيبي غير كامل؟

ولا أدرى هل سأستطيع التفاهم مع طلابي وتبادل الود والعطف معهم على الطريقة الجديدة، أم أنني سأضطر إلى استعادة «الكلمات الأساسية» ولبس ما واتاني من الكلمات، حيث لن تكون العلاقة بعد ذلك ميسورة ولن يكون الرجوع فرصة متاحة لكل شخص، لا أدرى حقاً .. لا أدرى ..

وهذه الـ «لا أدرى» هي الصفة المشتركة الوحيدة بين المدرسة والباحثة .

فالباحثة تقول لا أدرى لكي تكون أمينة في نقل العلم، والمدرسة تقول لا أدرى لكي تعلم الطلاب حقيقة العالم .

صحيح أن كلاً منها تعيش في الدنيا بالقيم نفسها، وتسعى لتعلم المزيد من نفس المعاني ، لكن طريقة التعلم تختلف تماماً ، ويخبرك أي تربوي أو معلم ، عن أثر طرق التعلم المختلفة في تكوين شخصيات مختلفة ، والوصول إلى نتائج مختلفة أيضاً .

إضافة عبارة أخي التي ما تزال تخط الألم في نفسي منذ قالها لي - قبل سنوات طويلة - فإنني أتذكر أنني أريد أن أكون مدرسة ، لا أي شيء آخر ، وأنني قد وضعت وضعاً على طريق البحث العلمي ، وأنني لو كنت أعرف قرايبيه من قبل ، ربما أرضخ أبداً . . .

المغالطة هنا تكمن في أنني لو خيرت في الرجوع الآن ، لاخترت التفاصيل نفسها ، فأنما أريد أن أكون مدرسة لكي أخدم التعليم وأطوروه . ولن أستطيع أن أطوره إلا وأنا معتمدة رسمياً مثل هذا العمل ، فينبغي أن أحصل على الاعتماد .

وهناك مغالطة أخرى في الحقيقة : إن رأسي مملوءة بالأفكار التي ينبغي أن أكتبها ، ولو لم أتدرب على كتابتها ستموت ، وعندما تموت ، لن أبقى معلمة حقيقة ، بل عادية ، ولن أستطيع أن أخدم التعليم ، وسأبقى فقط عجلة من ملايين العجلات الدائرة حول فراغها دون أن تتحرك العربة .

لا أعرف ماذا سأفعل . . .

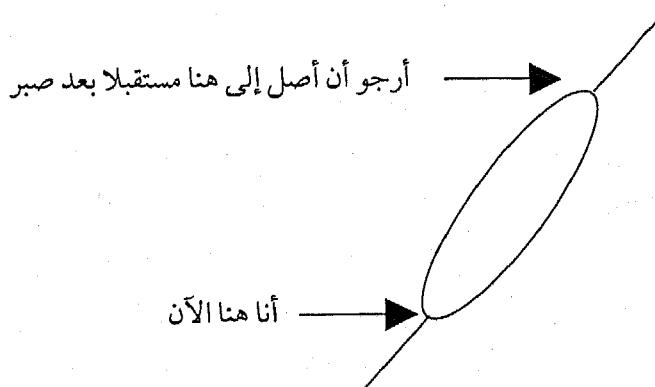
سأستبقى على كل حال أملأ صغيراً أن يلهم الله المدرسة أن تجد لي حلاً ، وأن تعنحي الكلمات شيئاً من رضاها وتواضع وحشيتها ، وتركتني عندما أطرق عالمها ، فلا ترکلني بتوحش وعداء ، ولا أطلب أن تواتيني بل ترکنني فقط أبحث خلالها في صمت . . .

حقاً لا أعرف ماذا سأفعل . . .

وأية وجهة سأتجه

وهل يكفي الأمل الصغير في اختيار خطير كهذا !؟

سأرسم أملٍ ، أن يكون الطريق هكذا :



١٦ صوت أبي

عندما كنا صغاراً، لم يكن العالم سوى هذه الأفكار.

هذه الأفكار التي يرددتها أبي بحماسة باللغة (مبالغ فيها). كل يوم يرددتها حتى الآن. ونحن نتلقى عيوننا خلسة منه، وعندما يذهب أبي نردد : أفكار مبالغ فيها ، أبونا مازال مثالياً . وبعد أن نفترق ، في غرفتي وحدي أشعر بشيء من الشفقة على هذا الرجل ، الذي ربانا وتعب في تحفيظنا هذه المبادئ لكي يتنهى الأمر بعيون ساخرة وكلمات كذلك.

وفي أحيان أخرى نادرة أتساءل : أهذه الشفقة حقيقة أم أنها كمامه أكتم بها صوتاً لا أريد أن اسمعه ؟

لكنني على كل حال لا أتلذث عند هذه الأسئلة طويلاً ووقتي بهذا الضيق ؟ عليّ أن أرتب الغرفة وأن أبحث بين أكواام الأوراق عن كومة واجبات الطلاب ، وأبحث بين هذه الكومة عن آخر واجب لاصحاحه ، أو لأجمع ما فيه من أخطاء شائعة . وعلى أيضاً أن أجالس كلاماً من إخوتي الثلاثة بعض الوقت ، لأنقرب إليهم ليصبحوا أصدقاءي ، ليخبروني بمشاعرهم ، لثلا يبحثن عن أشخاص خارج البيت لأداء هذه الوظيفة ، بهذا تنتهي الليلة ، أو بجلسه طويلة أمام التلفاز مع عبد الرحمن أصغر إخوتي الها رب دائمًا بالتلفاز من صداقتني ، ومن استذكار دروسه . بعد ذلك ... أصلبي العشاء متشائبة وألحا إلى فراشي حيث أكمم بكمامة أخرى أصواتاً أخرى لا أريد أن اسمعها كذلك.

وعندما يطلع الصباح ، قبله قليلاً ، أستيقظ لأدرك الفجر في وقت الكراهة لكي لا أسجل علامة (X) في جدول الحفاظ على الصلوات الذي أشتراك فيه مع طلابي

لنحاسب أنفسنا، ثم أنام، وبسرعة، أجري قبل أن يدعوني أحد لأبقى كي أعمل في وقت البركة، وأقضي في الفراش وقتاً طويلاً أحاول كتم الأصوات التي تتحدث عن وقت البركة.

في مكالمةأخيرة مع أخي التي تعيش في مدينة أخرى قلت لها : لا أريد أن أستيقظ ، لا أريد يوماً طويلاً هكذا . كم من مرة حاول أبي إقناعنا بهذا الماذا لم ينجح؟

فكرة : عندما أستيقظ في هذا الوقت أسمع أصواتاً لا أريد أن أسمعها ، وأعمل عملاً أهرب منها عادة . . لن أبقى مستيقظة بعد الصلاة .

وعندما أذهب إلى فصلني ، ويتختمن على أن أخرج أنا صوتاً ، أخرج صوتاً غريباً ، صوتاً ربما يكرهه الطلاب وربما يسخرون من المثاليلات التي يتصدق بها . . أخرج صوتاً يشبه صوت أبي . أنا أسمعه بوضوح .

في إحدى المرات لم أستطع أن أجد الكمامـة ، لا أعرف أين وضعتها بين أكمامي المتناثرة في كل مكان . في تلك المرة سمعت صوتاً يقول لي : صوتك في الفصل ليس مثل صوت أبيك ، إنه يشبهه فقط ، من الخارج فقط يشبهه .

أبوك حقيقي أنت لست حقيقة . أنت برقة فقط .

وفي مرة أخرى قال لي الصوت نفسه : أنت عاجزة أن تكوني حقيقة أنت شائهة جداً و Maherة ، تعرفي أن هذه الأفكار جيدة وجذابة ونادرة فتقولينها لتبهر الناس ، وشائهة لأنك مثل كسيح يقول دائماً : هي نجرى بسرعة ، هي نجرى بسرعة ، يجب أن نجرى بسرعة .

صوت آخر لم أستطع أن أكتمه ، صوت خالي ، عندما كانت تتكلم لم تكن معني كمامـة . أنا لا آخذ أيـما من كمامـاتي أبداً إلى بيـتها فأنا أصدقـها . أصدقـ كل ما تقول . لم أستطع أن أوقفـها عن الكلام ، تركـتها تتـكلـم وـشـرـدتـ ، وكان يصلـ إلىـ أذـنيـ صـوـتهاـ كـأـنهـ صـوـتـ أـبـيـ ، وـشـرـدتـ ..

كم هي بعيدـةـ هذهـ الأـشـيـاءـ الـتـيـ تـتـحدـثـ عـنـهـاـ مـنـ أـيـنـ جاءـتـ هـذـهـ الأـفـكـارـ ياـاـاهـ ..

يصعب جداً تصديقها ولأنها كانت أول مرة أجد نفسي لا أصدق خالي ، لهذا تركت الصوت يعلو ويعلو . قال : عندما كنتُ صغيرة ، كانت هذه الأفكار الجميلة والأمال هي كل عالمنا ، لم نكن نعلم شيئاً آخر كنا نفكّر هكذا ونعيش هكذا .
وكبرنا شيئاً فشيئاً .

وكانت خصلات من خيوط الحبل تنتزع . كأنه بحر ينحسر .
كان ينحسر وينحسر . وينسرب من بين أيدينا ، يروح دون أن ندرى .
ويدخل أشخاص آخرون ، أصوات أخرى . . ضوضاء مرتفعة جداً .
كأنك تلقى بالطين في ماء بركة .

في البداية لا يراه أحد وفي النهاية . . يعلو ويعلو حتى يغيب الماء ويبقى الطين . .
ثم يجف .

ويأتي زمان . . لا يعرف أحد أن قطرة ماء كانت هنا .

ولما انسلت أو سلت كل خصلات الخيوط ، ولم يبق سوى خيط واحد رفيع لا يكاد يرى ، لم يستطع أحد أن يراه ، وكيف نراه والهواء كله غبار ، والغبار يغطي سطوح النظارات ، ونحن لا يمكن لنا أن نرى خيطاً رفيعاً عبر كثافة هذا التلوك .

صوت خالي هز الخيط وحركه على جلدي ، وأنه رفع وحاد فقد جرحت .
وسألت من هذا الجرح دموعي ، وقلت لها (صوتي كان ينبغي أن أكتمه) : كنت قد نسيت هذه الأفكار يا خالي .

وغادرت بيت خالي وأنا أفكّر : كيف نسيتها ؟

متى بدأت نسيانها ؟

عندما حدث ماذا ؟

كم لطحة غسلتها وظننت أنني تظهرت منها وأثارها جميعاً تراكم حتى عميت
هكذا ؟ كم ؟

وفي الصباح التالي، استيقظت لأصلي الفجر في الظلام، وجلست قبل طلوع النور إلى مكتبي، وأخرجت من أحد أدراجه قصاصة مطوية صفراء، مكتوبة بخط خالي، وبدأت أكتب نصاً جديداً للطلاب لأدرسهم إياه هذا اليوم.

النص الجديد (*)

قال الحكيم

الحكيم: إنك فتى صغير تريد القمر للتخلذ كأساً ذهبية تشرب منها.

أعتقد أنك ستصبح رجلاً عظيماً.

كل العظام يتطلعون إلى القمر

ويحاولون الوثوب والصعود

ولكن منهم من لا يظفر إلا ببعض الفراشات المتطايرة.

والأطفال هم الذين يتطلعون إلى القمر

أما حين يكبرون وتتضاجع عقولهم

فإنهم يعلمون أنهم لن يظفروا بالقمر

ابن إذن صغير الكي تظل متطلعاً إلى القمر يابني..

الفتى: ولكن.. ألم تتطلع إلى القمر يوم ما؟

الحكيم: آه يابني.. لقد تعللت إليه.

ومددت يدي لأظفر به..

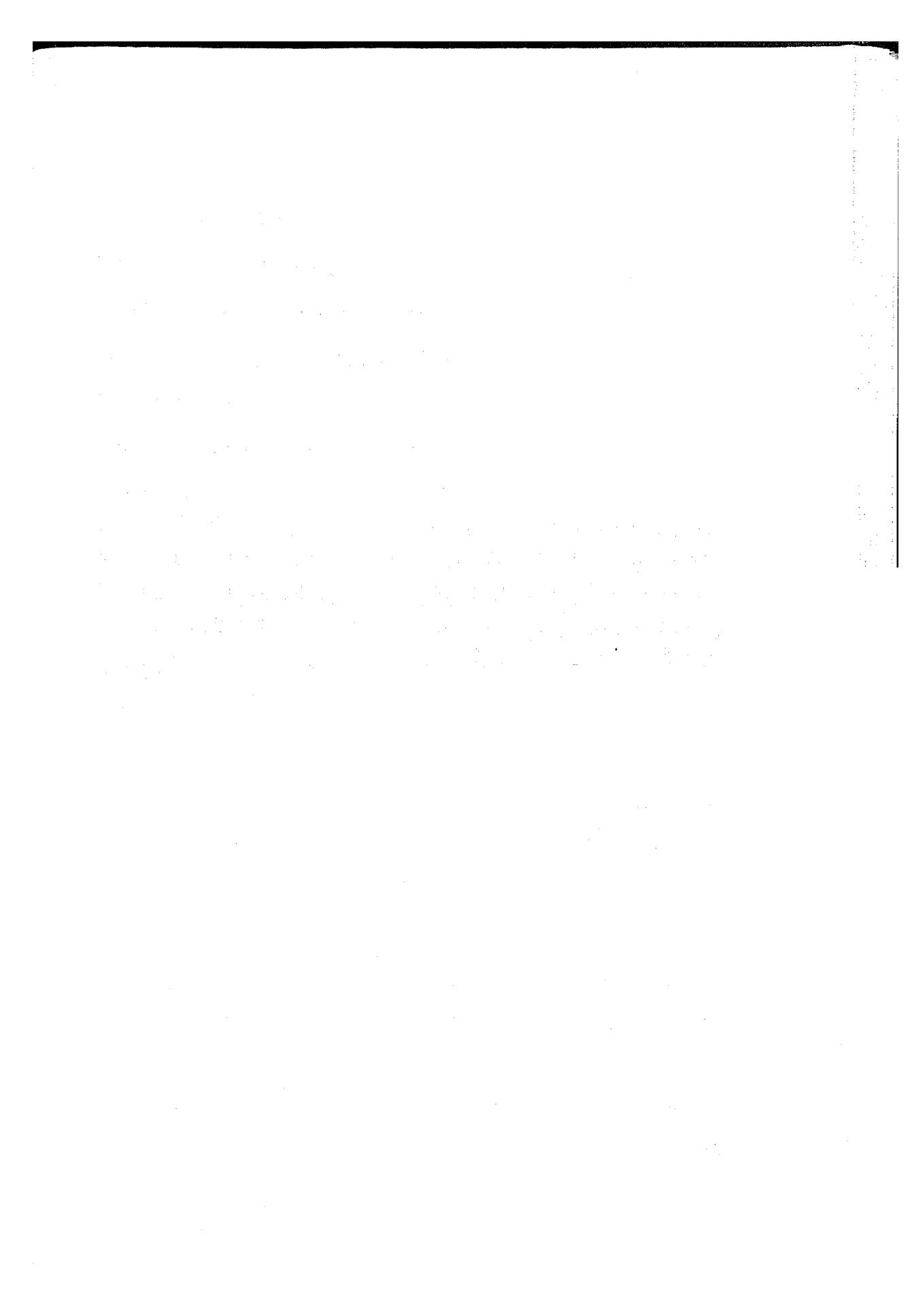
ثم كبرت، وأصبحت رجلاً، وأصبحت فاشلاً.

ولكن هناك تلك النعم من وراء الفشل..

(*) النص بتصرف من رواية للكاتب جون شتاينبيك.

من الناس من يعرف أنه فشل ، فيحزن .
لكنه يصبح ذا قلب عطوف رقيق محب .
إن العالم كله معه ، وهناك جسر يصله بقومه .
أما الذي تصل يده إلى فراشة ويطبق عليها كفه .
ليخفي فشله في الحصول على القمر .
فهذا هو الإنسان الذي يبقى وحيدا في هذه الدنيا .

في ذلك اليوم .. لم يكن صوتي يشبه صوت أبي .. كان يخرج من فمي صوت أبي . في ذلك اليوم شعرت أنسني أريد أو أستطيع أو سأحاول أن أعود إلى ذلك الزمن ، عندما كنا لا نعرف شيئاً غير الصحيح ، لذلك كنا نفعله .. وفكرة : ربما أستطيع أن أمتلك ذلك الصوت ، وأصل إلى ذلك الزمن أو إلى زمن جديد .. أستطيع فيه أن أفعل الصحيح فقط .. أن أفعل كما يفعل أبي . أن أحرق كماماتي وأستمع إلى ما ينبغي أن أتisks به . وأتisks به . وأكون معلمة حقيقة .. وأن أرث صوت أبي .. صوت أبي .



الفهرس

٥	تقديم وإهداء
١١	الدرس الأول
١٦	أيها المعلم..أغلق فمك !! نظرة فابتسمة.. فكلمة تشجيع ..
٢١	أيها المعلم..أغلق فمك ! أنت تستطيعين ..
٢٤	أيها المعلمأغلق فمك ! القط والفار ..
٢٩	أيها المعلمأغلق فمك ! المحادثة .. دروس أخرى ..
٣٢	مكالمتان عبر البحار ..
٣٥	الماء والهواء ..
٣٨	البحث عن طريق أول امتحان ..
٤٢	البحث عن طريق أحد عشر سؤالا ..
٤٥	البحث عن طريق رقم ٤٥٩ ..

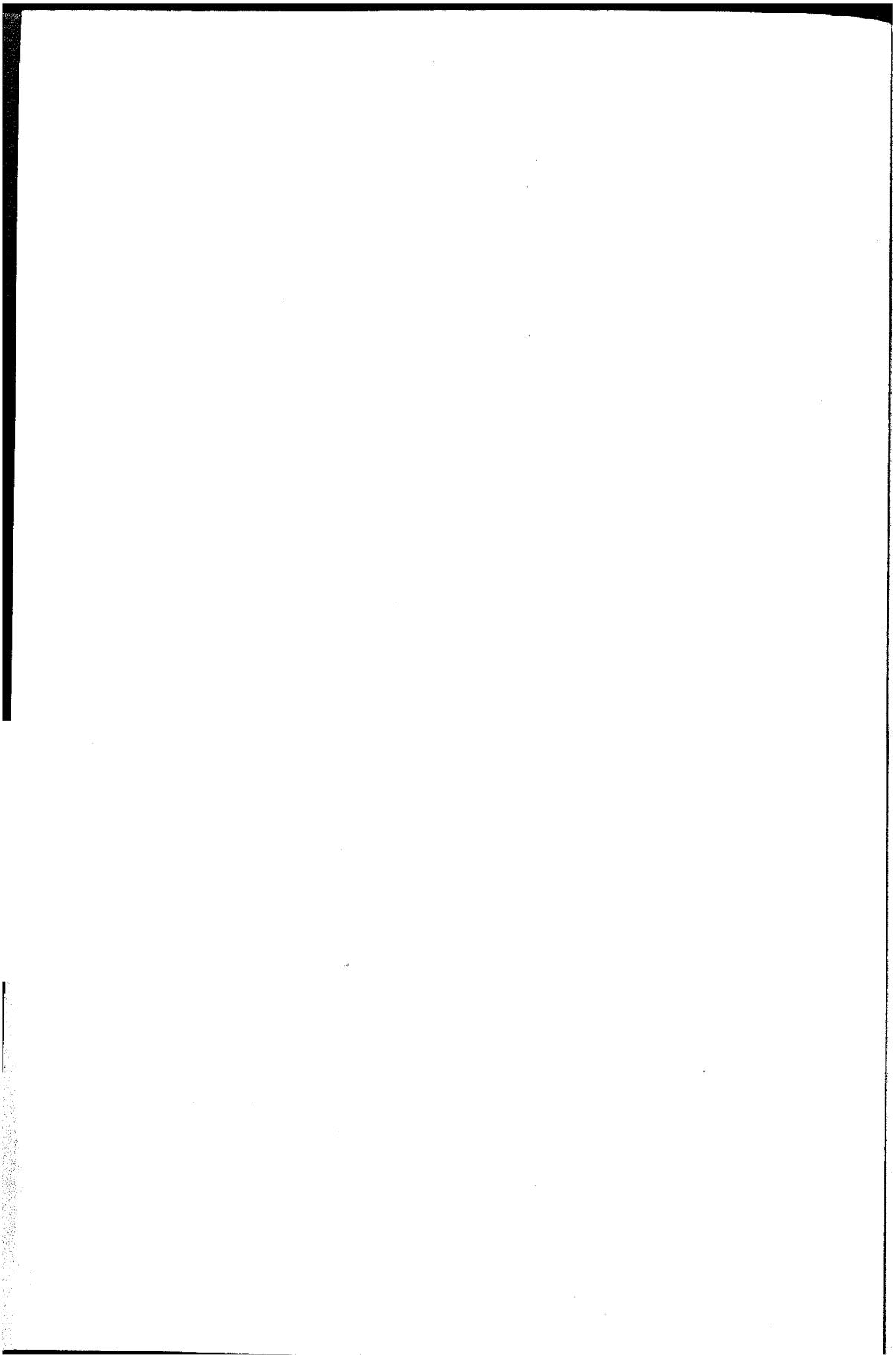
البحث عن طريق

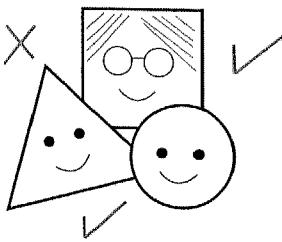
٥١	النتيجة زائفة يا أولاد
٥٦	القرية المقطوعة
٦٠	مسلسل
٦٤	تجربة أخرى
٦٩	مفترق طرق
٧٣	صوت أبي
٧٦	النص الجديد

رقم الإيداع ٢٠٠٠ / ٢٢٠١
I.S.B.N 977-09-0604-2

مطباع الشروق

القاهرة : ٨ شارع سفيونه المصري - ت: ٤٠٢٣٣٩٩ - فاكس: ٤٠٣٧٥٦٧ (٠٢)
بيروت : ص.ب: ٨٠٦٤ - هاتف: ٣١٥٨٥٩ - ٨١٧٢١٣ - فاكس: ٨١٧٧٦٥ (٠١)





مذکورات معالمت

- كنت صغيرة جداً عندما تمنيت أن أكون معلمة، وقد كبرت أمنيتي معي وكيارت معها هشاشة أسرتي ومعلمتي، وكانت دائماً متأكدة أنني سأكون معلمة، ولم يكن لدى تصور آخر «لعمل حميد».
 - طبعاً سأكون معلمة، إذ يجب أن أكون مثل الذي أذكر وجده في مشاهد قليلة من طفولتي، ولكنه كان معلماً عظيمًا كما قالت أمي، ومثل جدتي، التي لم أرها ولم أعرف عنها غير أنها «كانت من أوليات المعلمات في جيلها، كما قالت أمي».
 - ومثل أمي نفسها التي تولت الحكایات عن معنى العلم وما يقوم به، وتولت التأكيد الدائم على أنني سأكون، «وسأكون معلمة، وأعلم طلابي كيف يعيشون حياة سعيدة»، ويكونون أقوباء وعادلين وساعيرين بما أعلمهم العالم وأقلل ما فيه من الم وظلم.
 - وسأكون معلمة مثل أبي الذي تولى الحكایات عن المعلمين الأوائل، الرسول عليه الصلاة والسلام، والأصحاب والتابعين، وكفاحهم الذي لم ينقطع لنشر ما كانوا يؤمنون بأن الحقيقة والصواب، وعن العلماء والصحابتين والتابعه، الذين نحتوا الشكل الأول للعلم وشقوا الطريق لطلابهم كي يكونوا كبار العلماء الذين نتطلع إليهم في إنها، وأيضاً عن معلميين آخرين، غيروا العالم، غيروا الجامعه، وحاربوا من أجل الحق، وصمدوا حتى شقوا الطريقاً في شعابها المتشاركة والحسيرة.
 - ولما كنت فيها بعد معلمة، كانت أولى مفاجآت حياتي الكبرى: أن المليئة لأجمل وأعلى، كثيراً من الحلم.

دار السرور